

KCL GMBH
Am Kreuzacker 9
36124 Eichenzell
Germany
www.honeywellsafety.com

Honeywell

GEBRAUCHSANLEITUNG KATEGORIE II: Mittlere Risiken

Nr. 325

DE

Version 02

SCHUTZHANSCHUHE GEGEN RISIKEN: MECHANISCHE / Elektrostatisch

DIESER ARTIKEL WURDE HERGESTELLT, UM
FOLGENDEN NORMEN ZU ENTSPRECHEN:

EN 420:2003+A1:2009: Schutzhandschuhe Allgemeine Anforderungen
EN 388:2016: Schutzhandschuhe gegen mechanische Risiken
EN 16350:2014: Schutzhandschuhe – Elektrostatische Eigenschaften

Die Kennzeichnung CE auf diesem Handschuh bedeutet, dass er den Hauptanforderungen entspricht, die von der europäischen Richtlinie CEE 89/686 hinsichtlich der individuellen Schutzausrüstungen (PSA) vorgesehen sind: Sicherheit - Komfort - Tastgefühl - Haltbarkeit oder Verordnung 2016/425 betreffend Individuelle Schutzausrüstung ab April 2018

Dieses PSA-Modell wurde einem CE-Test unterzogen, der von einer zugelassenen Institution durchgeführt wurde:

CTC N° 0075 - Parc Scientifique Tony Garnier
4, rue Hermann Frenkel - 69367 LYON Cedex- FRANCE

JEDER HANDSCHUH TRÄGT FOLGENDE KENNZEICHNUNG:

Kennzeichnung in Übereinstimmung mit der europäischen Richtlinie 89/686 (Höhe mindestens 5 mm) oder Verordnung 2016/425

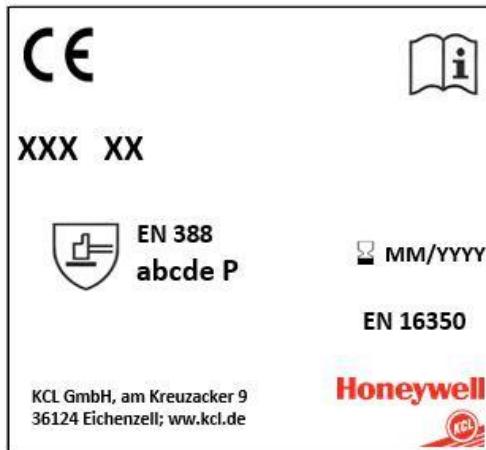
Handgröße (mm)	Handumfang (mm)	Handlänge (mm)
6	152	160
7	178	171
8	203	182
9	229	192
10	254	204
11	279	215

Artikelnummer und Größe

■ Ablaufdatum

Logo CE + Zeichen

ERGEBNISSE LEISTUNGSNIVEAUS



BEZUG AUF GENANNTEN NORMEN

Mechanische Leistungen

Abriebfestigkeit (Zyklen)
Schnittfestigkeit (index)
Reißfestigkeit (Newton)
Durchstoßfestigkeit (Newton)
TDM-Schnittfestigkeit (Newton)
0: Niveau <1
X: nicht getestet/nicht als Anspruch erhoben

MECHANISCHE RISIKEN EN 388:2016:

		Tabelle der Leistungsniveaus						
		Test	1	2	3	4	5	
(a) Abriebfestigkeit (Zyklen)		100	500	2000	8000	/	/	
(b) Schnittfestigkeit (Index)		1,2	2,5	5,0	10,0	20,0	/	
(c) Reißfestigkeit (Newton)		10	25	50	75	/	/	
(d) Durchstoßfestigkeit (Newton)		20	60	100	150	/	/	
(e) TDM-Schnittfestigkeit (Newton)		2 (a)	5 (b)	10 (c)	15 (d)	22 (e)	30 (f)	
(f) Schlagschutz für die Mittelhandknochen		P (optional)						

EN 16350: 2014

Wenn die Kennzeichnung des Handschuhs die EN 16350 enthält, erfüllen die Schutzhandschuhe die Standardanforderungen: Vertikalwiderstand $RV < 1,0 \times 10^6 \Omega$ / Prüfatmosphäre: Lufttemperatur $23 \pm 1^\circ C$, relative Luftfeuchtigkeit $25 \pm 5\%$



Lebensmittelkontakt:

Wenn die Kennzeichnung des Handschuhs das Symbol für Lebensmittelkontakt enthält, entsprechen die Schutzhandschuhe der Verordnung (EG) Nr. 1935/2004.

Weitere Informationen zur Anwendung finden Sie in der Konformitätserklärung für Lebensmittelkontakt.

WARNUNG:

Die Person, die die elektrostatisch ableitfähigen Schutzhandschuhe trägt, muss ordnungsgemäß geerdet sein, z. B. durch das Tragen geeigneter Schuhe. Die elektrostatisch ableitfähigen Schutzhandschuhe dürfen nicht ausgepackt, geöffnet, eingestellt oder entfernt werden, wenn Sie sich in einer entflammbaren oder explosionsgefährdeten Umgebung befinden oder während Sie brennbare oder explosive Stoffe handhaben. Die elektrostatischen Eigenschaften der Schutzhandschuhe können durch Alterung, Verschleiß, Verunreinigung und Beschädigung nachteilig beeinflusst werden und sind möglicherweise für sauerstoffangereicherte entflammbare Atmosphären, in denen zusätzliche Beurteilungen erforderlich sind, nicht ausreichend.

NICHT VERWENDEN:

In warmen Umgebungen, deren Wirkungen mit denen einer Temperatur von $50^\circ C$ oder mehr vergleichbar sind. Bei Kontakt mit offener Flamme.

In kalten Umgebungen, deren Wirkungen mit denen einer Temperatur von $-5^\circ C$ oder darunter vergleichbar sind.

ACHTUNG FÜR DEN BENUTZER: Dieser Handschuh besitzt eine sehr hohe Reißfestigkeit und darf nicht verwendet werden, wenn die Gefahr des Mitreißen durch laufende Maschinen besteht. Sollte dieser Handschuh nur teilweise beschichtet sein (eine Seite oder Handfläche), gelten die Schutzstufen nur für diesen Teil. Für die Materialien und Komponenten, aus denen der Handschuh besteht, ist nicht bekannt, dass sie Stoffe in Konzentrationen enthalten, bei denen der Verdacht besteht, dass sie unter den vorhersehbaren Einsatzbedingungen schädliche Auswirkungen auf die Hygiene oder die Gesundheit des Benutzers haben. Einige Handschuhe enthalten Latex aus NATURKAUTSCHUK, der allergische Reaktionen hervorrufen kann. Sollte es zu einer allergischen Reaktion kommen, suchen Sie schnellstmöglich einen Arzt auf.

Ist angegeben, dass die Mittelhandknochen geschützt werden, gilt dies nicht für die Finger.

Darüber hinaus sind einige dieser Handschuhe für Anwendungen bestimmt, die keinen kompletten Schutz der Handgelenke benötigen (Längen unter den minimalen Anforderungen der Norm EN420). Vor jedem Gebrauch prüfen, dass der Artikel sauber und in gutem Zustand ist.

Diese PSA schützt nur gegen die in diesem Datenblatt angegebenen Risiken und nur auf der Basis der angegebenen Stufen. Nicht in diesem Datenblatt angeführte Risiken sind nicht gedeckt. Bei Handschuhen mit herausnehmbarer Innenfutter wurde die Leistungsfähigkeit bei eingesetztem Innenfutter ermittelt. Die Analyse der restlichen Risiken am Arbeitsplatz und die Wahl der passenden PSA (neu oder gereinigt) unterliegt der Verantwortung des Benutzers (Richtlinie 89/656/EWG). JEDE ÄNDERUNG DIESER PSA FÜHRT ZUM VERLUST DER GARANTIE DER SCHUTZLEISTUNGEN.

REINIGUNG: Wenden Sie sich an die Handschuh-Spezialisten bei HONEYWELL SAFETY PRODUCTS oder den qualifizierten Fachhandel. Bei Reinigung können die Leistungsniveaus nicht mehr garantiert werden.

LAGERUNG: Flach gelagert, trocken, im Dunkeln, ohne zusätzliche Gewichtsbelastung und originalverpackt, bei einer Temperatur zwischen $5^\circ C$ und $25^\circ C$. Vor Sonnenlicht und Ozon geschützt aufzubewahren.

Diese Produkte sind nicht für den Verkauf oder Vertrieb in Kalifornien, USA bestimmt.

Die EU-Konformitätserklärung ist für jedes Produkt auf unserer Website verfügbar: <https://doc.honeywellsafety.com/>

KCL GMBH
Am Kreuzacker 9
36124 Eichenzell
Allemagne

Honeywell

NOTICE D'INFORMATION CATEGORIE II : Risques Intermédiaires

N° 325

FR

Version 02

GANTS DE PROTECTION CONTRE LES RISQUES : MECANIQUES / ELECTROSTATIQUES

CET ARTICLE A ETE CONCU POUR
REPONDRE AUX NORMES :

EN 420:2003+A1:2009: Gants de Protection Exigence Générales.
EN 388:2016: Gants de Protection contre les risques mécaniques.
EN 16350:2014 : Gants de protection – Propriétés électrostatiques

Le marquage CE sur ce gant signifie qu'il satisfait aux exigences essentielles prévues par la Directive Européenne CEE 89/686 relative aux Equipements de Protection Individuelle (EPI): Innocuité - Confort - Dextérité - Solidité ou règlement 2016/425 relatif aux Equipements de Protection Individuel à partir d'Avril 2018

Ce modèle d'EPI est soumis à un examen
CE de type réalisé par un organisme
habilité :

CTC N° 0075- Parc Scientifique Tony Garnier
4, rue Hermann Frenkel - 69367 LYON Cedex- FRANCE

AU DOS DE CHAQUE GANT EST APPOSE LE MARQUAGE SUIVANT :

Marquage de conformité à la directive européenne 89/686 (Hauteur minimum 5mm) ou règlement 2016/425

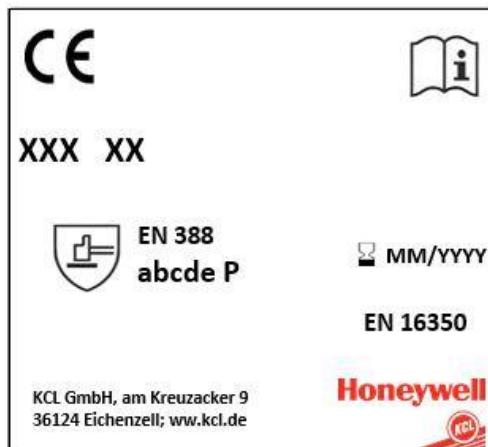
Taille de la main (mm)	Tour de la main (mm)	Longueur de la main (mm)
6	152	160
7	178	171
8	203	182
9	229	192
10	254	204
11	279	215

Référence de l'article et taille

Date limite d'utilisation

Logo CE + Sigle

RESULTATS NIVEAUX DE PERFORMANCES



REFERENCE AUX NORMES EXPRIMEES

Performances mécaniques :

Résistance à l'abrasion (Cycles)
Résistance à la coupure par tranchage (indice)
Résistance à la déchirure (Newton)
Résistance à la perforation (Newton)
Resistance à la coupure TDM (Newton)
0 : Niveau <1
X : Non testé/Non revendiqué

RISQUES MECANIQUES EN 388:2016 :

	Tableau des niveaux de performance						
	Essai	1	2	3	4	5	
(a) Résistance à l'abrasion (Cycles)	100	500	2000	8000	/	/	
(b) Résistance à la coupure par tranchage (indice)	1,2	2,5	5,0	10,0	20	/	
(c) Résistance à la déchirure (Newton)	10	25	50	75	/	/	
(d) Résistance à la perforation (Newton)	20	60	100	150	/	/	
(e) Resistance à la coupure (TDM) (Newton)	2 (a)	5 (b)	10 (c)	15 (d)	22 (e)	30 (f)	
(f) Résistance à l'impact des metacarpiens					P (optionnel)		

EN 16350 : 2014 Si le marquage du gant comprend « EN 16350 », les gants de protection satisfont aux exigences de la norme : résistance verticale < 1,0 x 10⁸ Ω / Atmosphère d'essai : température de l'air 23 ± 1 °C, humidité relative 25 ± 5 %

 Contact avec les denrées alimentaires : Si le marquage du gant comprend le symbole 'convient pour aliments', les gants de protection se conforment à la Réglementation (CE) no. 1935/2004. Pour plus d'informations concernant l'application, veuillez vous reporter à la déclaration de conformité de contact avec les denrées alimentaires.

AVERTISSEMENT :

La personne qui porte les gants de protection électrostatiques doit être reliée à la terre en utilisant par exemple des chaussures adéquates. Les gants de protection électrostatique ne doivent pas être déballés, ouverts, ajustés ou retirés dans des atmosphères inflammables ou explosives, ou lors de la manipulation de substances inflammables ou explosives. Les propriétés électrostatiques des gants de protection peuvent être affectées par le vieillissement, l'usure, la contamination et l'endommagement. Elles peuvent également se révéler insuffisantes dans des atmosphères inflammables enrichies en oxygène qui nécessitent des évaluations supplémentaires.

NE PAS UTILISER:

Dans des ambiances chaudes dont les effets sont comparables à ceux d'une température d'air supérieure ou égale à 50 °C.

Au contact à la flamme

Dans des ambiances froides dont les effets sont comparables à ceux d'une température inférieure ou égale à -5 °C.

Nous attirons l'attention des utilisateurs sur le fait que ce gant présentant une très haute résistance à la traction ne doit pas être utilisé lorsqu'il y a risque de happement par des machines en mouvement.

Dans le cas où ce gant ne serait enduit que sur une partie de sa surface (une face ou une paume), les niveaux de protection ne sont assurés que sur cette partie.

Les matériaux et composants constituant le gant ne sont pas connus pour contenir des substances à des concentrations telles qu'ils seraient suspectés pour avoir des effets néfastes sur l'hygiène ou la santé de l'utilisateur dans les conditions prévisibles d'emploi.

Certains gants contiennent du latex de CAOUTCHOUC NATUREL susceptible de provoquer des réactions allergiques. En cas de réaction allergique, consulter un médecin dans les plus brefs délais.

Dans le cas où une protection des metacarpiens est revendiquée, cela ne s'applique pas aux doigts

De plus certains de ces gants sont destinés pour des utilisations ne nécessitant pas une protection totale du poignet (longueurs inférieures aux exigences minimales de la norme EN 420).

Il est recommandé de vérifier avant chaque utilisation que l'article est propre et en bon état.

Cet EPI ne protège que contre les risques mentionnés dans cette notice et ceci seulement sur la base des niveaux indiqués. Les risques non mentionnés sur cette notice ne sont pas couverts. Pour les gants avec doublure amovible les performances ont été validées avec la doublure

L'analyse des risques résiduels au poste de travail et le choix de l'EPI adapté (neuf ou nettoyé) est sous la responsabilité de l'utilisateur. (directive 89/656/CEE).

TOUTE MODIFICATION DE CET EPI ENTRAINE LA DECHEANCE DE LA GARANTIE DE SES NIVEAUX DE PROTECTION

NETTOYAGE : Consultez HONEYWELL SAFETY PRODUCTS Division gant ou votre revendeur agréé. En cas de nettoyage, les niveaux de protection ne peuvent plus être garantis.

STOCKAGE: conserver cet article à plat dans un endroit sec à l'abri de la lumière sans charge supplémentaire sur son emballage d'origine à une

température comprise entre 5 °C et – 25°C. À protéger des rayons du soleil et à ne pas exposer à l'ozone.

Ces produits ne sont pas destinés à être vendus ou distribués dans l'état de Californie, USA

La déclaration de conformité européenne est disponible pour chaque produit sur notre site Web : <https://doc.honeywellsafety.com/>

325-V02-FR / 06/12/2018

This item is sold by:

KCL GMBH
Am Kreuzacker 9
36124 Eichenzell
Germany

Honeywell

USER INFORMATION SHEET CATEGORY II: Intermediate risks

No. 325

EN

Version 02

GLOVES FOR PROTECTION FROM MECHANICAL/ELECTROSTATIC

THIS ITEM HAS BEEN DESIGNED IN
COMPLIANCE WITH THE STANDARDS:

EN 420:2003+A1:2009: General Requirements for Protective Gloves.
EN 388:2016: Gloves for protection from mechanical hazards.
EN 16350:2014: Protective gloves – electrostatic properties.

The CE marking on this glove means that it meets the essential requirements provided for in European Directive EEC 89/686 concerning Individual Protective Equipment (IPE): Safety - Comfort - Dexterity - Sturdiness or Regulation 2016/425 concerning Individual Protective Equipment from April 2018

This PPE model is subjected to a CE test carried
out by a certified body:

CTC No. 0075- Parc Scientifique Tony Garnier
4, rue Hermann Frenkel - 69367 LYON Cedex- FRANCE

THE FOLLOWING LABELLING APPEARS ON THE BACK OF EACH GLOVE

Labelling for compliance with European Directive 89/686 (minimum height 5mm) or Regulation 2016/425

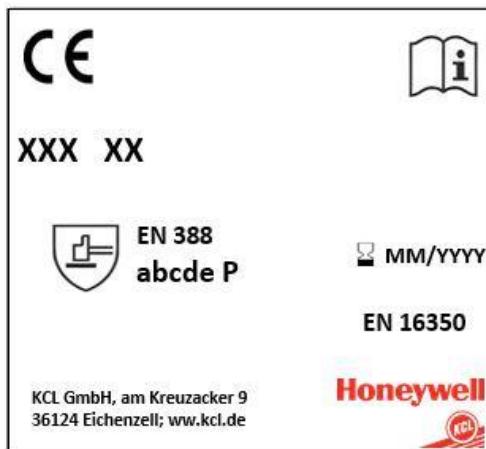
Size of Hand (mm)	Circumference of Hand (mm)	Length of Hand (mm)
6	152	160
7	178	171
8	203	182
9	229	192
10	254	204
11	279	215

Item reference and size



CE Logo + symbol

PERFORMANCE RESULTS



REFERENCE TO STATED STANDARDS

Mechanical Performance:
Abrasion resistance (cycles)
Cut resistance (index)
Tear resistance (in Newtons)
Perforation resistance (in Newtons)
Cut resistance TDM (in Newtons)
0: level <1
X: not tested/Not claimed

MECHANICAL RISKS EN 388:2016:



(abcde P)

Test	Performance chart					
	1	2	3	4	5	
a) Abrasion resistance (cycles)	100	500	2000	8000	/	/
b) Cut resistance (index)	1.2	2.5	5.0	10.0	20	/
c) Tear resistance (in Newtons)	10	25	50	75	/	/
d) Perforation resistance (in Newtons)	20	60	100	150	/	/
e) Cut resistance (TDM) (in Newtons)	2(a)	5(b)	10(c)	15(d)	22(e)	30 (f)
f) Metacarpal impact resistance	P (optional)					

EN 16350 : 2014

If the marking of the glove includes the EN 16350, the protective gloves fulfill the standard requirements:
vertical resistance $RV < 1,0 \times 10^6 \Omega$ / Testing atmosphere: air temperature $23 \pm 1^\circ\text{C}$, relative humidity $25 \pm 5\%$



Contact with food: If the marking of the glove includes the food contact symbol, the protective gloves comply with Regulation (EC) no. 1935/2004.

For further information concerning the application please refer to the food contact declaration of conformity.

WARNING:

The person wearing the electrostatic dissipative protective gloves shall be properly earthed e.g. by wearing adequate footwear. Electrostatic dissipative protective gloves shall not be unpacked, opened, adjusted or removed whilst in flammable or explosive atmospheres or while handling flammable or explosive substances. The electrostatic properties of the protective gloves might be adversely affected by ageing, wear, contamination and damage, and might not be sufficient for oxygen enriched flammable atmospheres where additional assessments are necessary.

DO NOT USE:

In hot environments producing effects comparable to those of a temperature higher or equal to 50 °C.
Keep away from flames.

In cold environments producing effects comparable to those of a temperature below or equal to -5 °C.

We would like to draw the users' attention to the fact that this glove, with ultra pulling resistance, must not be used when there is a risk of it becoming entangled in machines in operation.

Where the glove is coated on part of its surface (side or palm) only, protection applies to that part alone.

The materials and components of which the glove is composed are not known to contain substances suspected of having harmful effects on the health or safety of the user in foreseeable working conditions. Certain gloves contain NATURAL RUBBER latex that may cause allergic reactions. In the event of an allergic reaction, consult a doctor as soon as possible.

Any metacarpal protection asserted does not apply to fingers.

In addition, some of these gloves are intended for uses not requiring total wrist protection (for lengths below the minimum requirements of the EN 420 standard). It is recommended that you ensure that the item is clean and in good condition before use.

This PPE only offers protection from the hazards indicated in this technical data sheet and only to the levels indicated. Any hazard not included in this technical data sheet is not covered. The performance of gloves with removable linings has been confirmed with the linings in situ.

The analysis of other risks at the workstation and the choice of the appropriate PPE (new or cleaned) is the user's responsibility (Directive 89/656/CEE). ANY MODIFICATION OF THIS PPE SHALL LEAD TO THE PROTECTION UNDER IT BEING LOST

CLEANING: Contact the glove division of HONEYWELL SAFETY PRODUCTS or your approved seller. Once cleaned, the gloves' level of protection can no longer be guaranteed.

STORAGE: Flat, dry, dark, with no additional weight load in its original packaging, at a temperature of 5 °C - 25 °C. Protect from sunlight and ozone.

These products are not intended to be sold or distributed in California, USA.

The EU declaration of conformity is available for each product on our website: <https://doc.honeywellsafety.com/>

KCL GMBH
Am Kreuzacker 9
36124 Eichenzell
Germania

Honeywell

NOTA INFORMATIVA CATEGORIA II: Rischi Intermedi

N. 325

IT

Versione 02

GUANTI DI PROTEZIONE CONTRO I RISCHI MECCANICI / ELETTROSTATICI

QUESTO ARTICOLO È STATO PROGETTATO PER
RISPONDERE ALLE NORME:

EN 420:2003+A1:2009: Guanti di protezione requisiti generali.
EN 388:2016: Guanti di protezione contro i rischi meccanici.
EN 16350:2004: Guanti di protezione – caratteristiche elettrostatiche.

La marcatura CE su questo guanto ne garantisce la conformità ai requisiti fondamentali previsti dalla Direttiva europea CEE 89/686 relativa ai Dispositivi di Protezione Individuale (DPI): Sicurezza - Comfort - Efficienza - Solidità o dal Regolamento 2016/425 relativo ai Dispositivi di Protezione Individuale a partire da aprile 2018

Questo modello di DPI è sottoposto ad un esame CE realizzato da un organismo abilitato:

CTC N. 0075 - Parc Scientifique Tony Garnier
4, rue Hermann Frenkel - 69367 LYON Cedex- FRANCE

SUL DORSO DI OGNI GUANTO È PRESENTE LA SEGUENTE MARCATURA:
Marcatura conforme alla direttiva europea 89/686 (Altezza minima 5 mm) o al Regolamento 2016/425

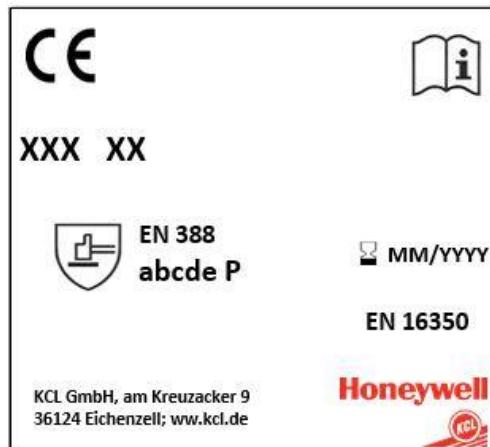
Misura della mano (mm)	Circonferenza della mano (mm)	Lunghezza della mano (mm)
6	152	160
7	178	171
8	203	182
9	229	192
10	254	204
11	279	215

Riferimento dell'articolo e taglia

data di scadenza

Logo CE + Sigla

RISULTATI DEI LIVELLI DI
PRESTAZIONI



RISCHI MECCANICI EN 388:2016:

	Tabella dei livelli di performance						
	Prova	1	2	3	4	5	
(a) Resistenza all'abrasione (Cicli)	100	500	2000	8000	/	/	
(b) Resistenza al taglio da truciatura (index)	1,2	2,5	5,0	10,0	20,0	/	
(c) Resistenza allo strappo (Newton)	10	25	50	75	/	/	
(d) Resistenza alla perforazione (Newton)	20	60	100	150	/	/	
(e) Resistenza al taglio (test TDM) (Newton)	2 (a)	5 (b)	10 (c)	15 (d)	22 (e)	30 (f)	P (opzionale)
(f) Resistenza all'impatto dei metacarpi							

EN 16350: 2014

Se la marcatura sui guanti riporta la sigla della norma EN 16350 significa che i guanti di protezione soddisfano i requisiti da essa imposti:
resistenza verticale $RV < 1,0 \times 10^8 \Omega$ / Atmosfera nell'ambiente di prova: temperatura dell'aria $23 \pm 1^\circ\text{C}$, umidità relativa $25 \pm 5\%$

Contatto con alimenti:
Se la marcatura del guanto comprende il simbolo del contatto con gli alimenti, il guanto di protezione è conforme al Regolamento (CE) n. 1935/2004.
Per ulteriori informazioni riguardo al suo utilizzo fare riferimento alla dichiarazione di conformità per il contatto con gli alimenti.

ATTENZIONE:

Quando si indossano guanti di protezione in grado di dissipare cariche elettrostatiche, è necessario stabilire una messa a terra adeguata (per esempio, utilizzando calzature adeguate). I guanti di protezione in grado di dissipare cariche elettrostatiche non devono essere rimossi dalla confezione, aperti, riposizionati o rimossi in presenza di atmosfere o sostanze infiammabili o esplosive. Invecchiamento, deterioramento, contaminazioni o altri tipi di danni potrebbero avere un effetto negativo sulle proprietà elettrostatiche dei guanti di protezione e potrebbero non essere sufficienti in presenza di atmosfere infiammabili arricchite di ossigeno, pertanto in tali situazioni è necessario prendere ulteriori accorgimenti.

NON UTILIZZARE:

In ambienti caldi i cui effetti siano paragonabili a quelli di una temperatura ambiente superiore o pari a 50°C .

A contatto con fiamme libere.

In ambienti freddi i cui effetti siano paragonabili a quelli di una temperatura inferiore o pari a -5°C .

Si ricorda agli utenti che questo guanto presenta un'altissima resistenza alla trazione, pertanto non deve essere utilizzato quando esiste un rischio di travolgimento da parte di macchine in movimento.

Nel caso in cui soltanto una parte della sua superficie (dorso o palmo) sia dotata di rivestimento, i livelli di protezione saranno garantiti solo su tale parte. I materiali e i componenti che costituiscono il guanto non risultano contenere sostanze a concentrazioni tali da poter aver effetti negativi sull'igiene o sulla salute degli utenti in normali condizioni di utilizzo.

Alcuni guanti contengono lattice di GOMMA NATURALE che può provocare reazioni allergiche. In caso di reazione allergica, consultare un medico con la massima urgenza.

Nel caso in cui sia richiesta una protezione per i metacarpi, si sottolinea che non sarà applicata alle dita.

Inoltre, alcuni di questi guanti sono destinati a utilizzi che non necessitano della protezione totale del polso (lunghezze inferiori ai requisiti minimi previsti dalla norma EN 420).

Si raccomanda di verificare che l'articolo sia pulito e in buono stato prima di ogni utilizzo.

Questo DPI protegge esclusivamente dai rischi indicati in questa nota informativa e soltanto in base ai livelli specificati. Gli utenti non sono pertanto coperti per i rischi non indicati nella presente nota informativa. Le prestazioni dei guanti con fodera estraibile sono state convalidate con la fodera inserita. L'analisi dei rischi residui sulla postazione di lavoro e la scelta del DPI adatto (nuovo o pulito) ricade sotto la responsabilità dell'utente (direttiva 89/656/CEE).

QUALSIVOGLIA MODIFICA DI QUESTO DPI IMPLICA LA DECADENZA DELLA GARANZIA E DEI RELATIVI LIVELLI DI PROTEZIONE

PULIZIA: Consultare HONEYWELL SAFETY PRODUCTS Divisione Guanti o il rivenditore autorizzato. In caso di pulizia, i livelli di protezione non possono più essere garantiti.

CONSERVAZIONE: Conservare questo articolo nella confezione originale, in piano, al riparo da umidità e luce, senza aggiungervi ulteriore peso, alla temperatura di 5°-25° C. Proteggere dalla luce solare e dall'ozono.

Questi prodotti non sono destinati alla vendita o alla distribuzione in California, USA.

La dichiarazione di conformità UE è disponibile per ciascun prodotto sul nostro sito web: <https://doc.honeywellsafety.com/>

325-V01-IT / 06.12.2018

Este producto está comercializado por:

KCL GMBH
Am Kreuzacker 9
36124 Eichenzell
Alemania

Honeywell

FICHA INFORMATIVA

CATEGORÍA II: Riesgos intermedios

Nº 325

ES

Versión 02

GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA LOS RIESGOS: MÉCANICOS / ELECTROESTÁTICO

ESTE ARTÍCULO HA SIDO DISEÑADO PARA
CUMPLIR CON LAS NORMAS:

EN 420:2003+A1:2009: Requisitos generales de los guantes de protección.
EN 388:2016: Guantes de protección contra los riesgos mecánicos.
EN 16350:2014: Guantes de protección. Propiedades electrostáticas.

El marcado CE en este guante significa que satisface a las exigencias esenciales previstas por la Directiva Europea CEE 89/686 relativa a los Equipos de Protección Individual (EPI): Seguridad - Confort - Tacto - Solidez o el Reglamento 2016/425 relativo a los equipos de protección individual a partir de abril 2018

Este modelo de EPI se ha sometido a un examen CE de tipo realizado por un organismo autorizado:

CTC N.º 0075- Parc Scientifique Tony Garnier
4, rue Hermann Frenkel - 69367 LYON Cedex - FRANCIA

CADA GUANTE LLEVA ESTAMPADO AL DORSO EL SIGUIENTE MARCADO:

Marcado de conformidad con la Directiva Europea 89/686 (altura mínima 5 mm) o el Reglamento 2016/425

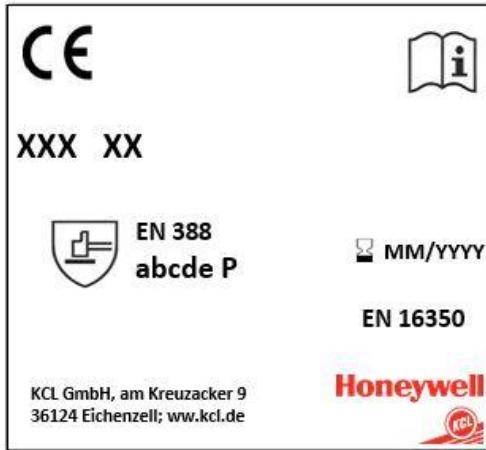
Tamaño de la mano (mm)	Contorno de la mano (mm)	Longitud de la mano (mm)
6	152	160
7	178	171
8	203	182
9	229	192
10	254	204
11	279	215

Referencia del artículo y talla

Fecha de expiración

Logotipo CE + Sigla

RESULTADOS DE LOS
NIVELES DE EFICACIA



REFERENCIA A LAS
NORMAS ENUNCIADAS

Eficacia mecánica:
Resistencia a la abrasión (ciclos)
Resistencia al corte (índice)
Resistencia al desgarro (Newtons)
Resistencia a la perforación (Newtons)
Resistencia al corte (TDM) (Newtons)
0: nivel <1
X: no se ha probado/exigido

RIESGOS MECÁNICOS EN 388:2016:

		Tabla de niveles de eficacia						
		Prueba	1	2	3	4	5	
	a) Resistencia a la abrasión (Ciclos)	100	500	2000	8000	/	/	
	b) Resistencia al corte (Índice)	1,2	2,5	5,0	10,0	20	/	
	c) Resistencia al desgarro (Newtons)	10	25	50	75	/	/	
	d) Resistencia a la perforación (Newtons)	20	60	100	150	/	/	
	(e) Resistencia al corte (TDM) (Newtons)	2 (a)	5 (b)	10 (c)	15 (d)	22 (e)	30 (f)	
	(f) Resistencia a impactos en los metacarpianos	P (opcional)						
EN 16350 : 2014	Si la marca del guante incluye la norma EN 16350, los guantes de protección cumplen los requisitos de la norma: resistencia vertical RV < 1,0 x 10 ⁸ Ω / Atmósfera de prueba: temperatura del aire 23 ± 1 °C, humedad relativa 25 ± 5 %							
		Contacto con alimentos: Si las marcas del guante incluyen el símbolo de contacto con alimentos, quiere decir que los guantes protectores cumplen la normativa (EC) n.º 1935/2004. Para obtener más información acerca de la aplicación, consulte la declaración de conformidad de contacto con alimentos.						

ADVERTENCIA:

La persona que utilice los guantes de protección dispositivos electroestáticos deberá estar conectada a tierra adecuadamente, por ejemplo, con un calzado adecuado. Los guantes de protección dispositivos electroestáticos no deberán desembalarse, abrirse, ajustarse o quitarse en un entorno explosivo o inflamable o mientras se manipulan sustancias inflamables o explosivas. Las propiedades electrostáticas de los guantes protectores pueden verse afectadas por el tiempo, el desgaste, la contaminación

NO UTILIZAR:

En entornos cálidos cuyos efectos sean comparables a los de una temperatura superior o igual a 50 °C.

En contacto con fuego.

En entornos fríos cuyos efectos sean comparables a los de una temperatura inferior o igual a -5 °C.

Los usuarios deben saber que este guante presenta una alta resistencia a la tracción y, por lo tanto, no se debe utilizar si existe riesgo de ser atrapado por máquinas en movimiento.

En caso de que este guante tan solo esté recubierto por una parte de su superficie (una cara o la palma), los niveles de protección tan solo están garantizados en esta parte.

No se tiene constancia de que los materiales y componentes con los que está fabricado el guante contengan sustancias que en ciertas concentraciones provoquen efectos nocivos en la higiene o la salud del usuario en las condiciones de uso previstas.

Algunos guantes contienen látex de CAUCHO NATURAL capaz de provocar reacciones alérgicas. En caso de reacción alérgica, acuda a un médico lo antes posible.

En caso de que se exija una protección para los metacarpianos, esto no se aplica a los dedos.

Además, algunos de estos guantes están diseñados para utilizarse en caso de que no se requiera una protección total del puño (longitudes inferiores a las exigencias mínimas de la norma EN 420).

Se recomienda comprobar antes de cada uso que el artículo esté limpio y en buen estado.

Este EPI protege solamente contra los riesgos mencionados en esta ficha y únicamente en función de los niveles indicados. Los riesgos no mencionados en esta ficha no están cubiertos. La eficacia del forro se ha validado en los guantes con forro extraíble.

El análisis de los riesgos residuales en el puesto de trabajo y la elección del EPI adecuado (nuevo o limpiado) son responsabilidad del usuario (directiva 89/656/CEE).

CUALQUIER MODIFICACIÓN REALIZADA EN ESTE EPI SUPONE LA PÉRDIDA DE GARANTÍA DE LOS NIVELES DE PROTECCIÓN.

<p>LIMPIEZA: Consulte con la división de guantes de HONEYWELL SAFETY PRODUCTS o con su proveedor autorizado. En caso de realizar una limpieza, no se podrán garantizar los niveles de protección.</p>
<p>ALMACENAJE: En un lugar oscuro, seco y plano, sin peso adicional sobre su embalaje original a una temperatura de 5 a 25 °C. El producto debe estar protegido de la luz solar y el ozono.</p>
<p>Estos productos no se han diseñado para su venta o distribución en California (EE. UU).</p>
<p>La declaración de conformidad de la UE está disponible para cada producto en nuestro sitio web: https://doc.honeywellsafety.com/</p>

325-V02-ES / 06/12/2018

BESCHERMINGSHANDSCHOENEN TEGEN MECHANISCHE / ELEKTROSTATISCH

DIT ARTIKEL IS ONTWORPEN OM TE VOLDOEN AAN DE NORMEN:

EN 420:2003+A1:2009: Beschermingshandschoenen volgens de Algemene Eisen.
EN 388:2016: Handschoenen ter bescherming tegen mechanische risico's.
EN 16350:2014 : Beschermende handschoenen voor elektrostatische risico's.

De CE markering op deze handschoen betekent dat deze voldoet aan de essentiële eisen voorzien door de Europese Richtlijnen CEE 89/686 in verband met Individuele Beschermingsuitrustingen (EPI): Onschadelijkheid - Comfort - Praktische factor - Stevigheid

Dit EPI model is onderworpen aan een CE test van het type gerealiseerd door een bevoegde instantie:

CTC N° 0075- Parc Scientifique Tony Garnier
4, rue Hermann Frenkel - 69367 LYON Cedex- FRANCE

OP DE RUG VAN ELKE HANDSCHOEN IS DE VOLGENDE MARKERING AANGEBRACHT:

Markering van conformiteit met de Europese richtlijn 89/686 (Minimale hoogte 5mm) of Richtlijn 2016/425

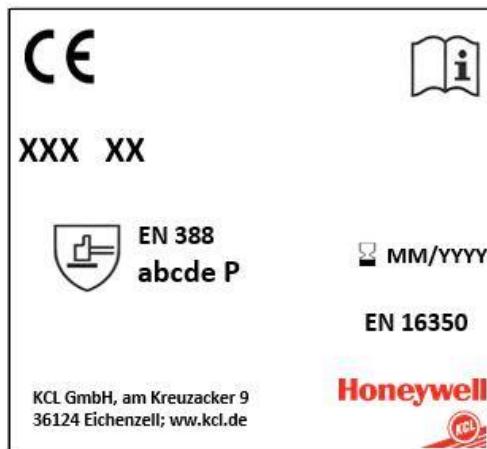
Maat van de hand (mm)	Omtrek van de hand (mm)	Lengte van de hand (mm)
6	152	160
7	178	171
8	203	182
9	229	192
10	254	204
11	279	215

Referentie en maat van het artikel

Vervaldatum

Logo CE + Afkorting

RESULTATEN PRESTATIENIVEAUS



VERWIJZING NAAR AANGEGEVEN NORMEN

Mechanische Prestaties:
 Weerstand tegen slijtage (Cycli)
 Weerstand tegen snijden door hakken (index)
 Weerstand tegen scheuren (Newton)
 Weerstand tegen doorboring (Newton)
 Weerstand tegen snijden TDM (Newton)
 0°: Niveau <1
 X°: niet getest (niet vereist)

MECHANISCH RISICO EN 388 : 2016 :

	Tabel van de prestatieniveaus						
	Proef	1	2	3	4	5	
(a) Weerstand tegen slijtage (Cycli)	100	500	2000	8000	/	/	
(b) Weerstand tegen snijden door hakken (index)	1,2	2,5	5,0	10,0	20,0	/	
(c) Weerstand tegen scheuren (Newton)	10	25	50	75	/	/	
(d) Weerstand tegen doorboring (Newton)	20	60	100	150	/	/	
(e) Weerstand tegen snijden TDM (Newton)	2 (a)	5 (b)	10 (c)	15 (d)	22 (e)	30 (f)	
(f) Weerstand tegen de impact van middenhandsbeentjes				P (optioneel)			

EN 16350 : 2014	Als de markering van de handschoen EN 16350 bevat dan voldoet de beschermingshandschoen aan de standaard vereisten: verticale weerstand RV < 1,0 x 10 ⁸ Ω / Testomgeving: luchtttemperatuur 23 ± 1°C, relatieve vochtigheid 25 ± 5 %
	Contact met voedsel: Als de markering van de handschoen het symbool voor contact met voedsel bevat, dan voldoet de beschermende handschoen aan de Richtlijn (EC) no. 1935/2004. Voor meer informatie betreffende de toepassing gelieve de conformiteitsverklaring betreffende contact met voedsel te raadplegen.

WAARSCHUWING:

De persoon die de elektrostatische isolerende beschermingshandschoenen draagt, moet op de juiste manier gedaard zijn door bv. gepast schoeisel te dragen. Elektrostatische isolerende beschermingshandschoenen mogen niet onverpakt, geopend, aangepast of verwijderd worden bij een ontvlambare of explosieve omgeving of bij het hanteren van ontvlambare of explosieve substanties. De elektrostatische eigenschappen kunnen een tegengesteld effect hebben door ouderdom, slijtage, verontreiniging en schade, en kunnen dan niet meer voldoende zijn voor zuurstofrijke ontvlambare omgevingen waar aanvullende beoordelingen nodig zijn.

NIET GEBRUIKEN:

In een warme omgeving waarvan het effect te vergelijken is met een temperatuur hoger of gelijk aan 50 °C.Bij contact met vlammen.

In een koude omgeving waarvan het effect te vergelijken is met een temperatuur lager of gelijk aan -5 °C.

Wij vestigen de aandacht van de gebruikers op het feit dat de handschoen met een zeer sterke bestendigheid tegen tractie niet mag worden gebruikt wanneer er een risico bestaat van vastraken bij bewegende machines.

In het geval dat deze handschoen alleen op een gedeelte van het oppervlak zou zijn verstevigd (een handrug of een handpalm), zijn de beschermingsniveaus alleen op dit gedeelte van kracht.Van deze materialen en de samenstellende delen van deze handschoenen is niet bekend dat ze substanties bevatten met concentraties die mogelijk schadelijke gevolgen kunnen hebben op de hygiëne of de gezondheid van de gebruiker bij normaal voorzienbaar gebruik.

Sommige handschoenen bevatten NATUURLIJK RUBBER dat mogelijk allergische reacties kan veroorzaken. Bij allergische reacties, zo snel mogelijk een arts raadplegen.In het geval een bescherming tegen middenhandsbeentjes is aangewezen, is deze niet van toepassing op de vingers.

Daarnaast zijn enkele van deze handschoenen bestemd voor het gebruik dat geen totale bescherming van de pols vereist (kortere lengtes dan de minimale eisen van de EN 420 norm).U wordt aangeraden voor elk gebruik te controleren dat het artikel schoon is en in goede staat.

Dit PBM beschermt alleen tegen de risico's die genoemd zijn in deze handleiding en dit alleen op basis van de aangegeven niveaus. De niet in deze handleiding vermelde risico's worden niet gedekt. Voor handschoenen met verwijderbare voering werden de prestaties gevalideerd inclusief de voering.

De analyse van de risico's op het niveau van de werkpost en de keuze van het geschikte PBM (nieuw of gereinigd) valt onder de verantwoording van de gebruiker. (richtlijn 89/656/CEE).

ELKE WIJZIGING VAN DIT PBM HEFT DE GARANTIE VOOR DEZE BESCHERMINGSNIVEAUS OP

REINIGING: Raadpleeg HONEYWELL SAFETY PRODUCTS Afdeling handschoen of uw bevoegde dealer. In geval van schoonmaken, kunnen de niveau's van prestaties niet meer gegarandeerd worden.

OPSLAG: Plat, droog, donker, zonder extra gewicht en in de originele verpakking, bij een temperatuur van 5 °C – 25 °C. Beschermen tegen zonlicht en ozon.

Deze producten zijn niet bedoeld om te worden verkocht of verdeeld in Californië, VS.

De EU-conformiteitsverklaring voor elk product is beschikbaar op onze website: <https://doc.honeywellsafety.com/>

**LUVAS DE PROTEÇÃO CONTRA RISCOS
MÉCANICOS / ELETROSTÁTICOS**

**ESTE ARTIGO FOI CONCEBIDO
PARA RESPONDER ÀS NORMAS:**

EN 420:2003+A1:2009: Luvas de Proteção - Requisitos Gerais.
EN 388:2016: Luvas de Proteção contra os riscos mecânicos.
EN 16350:2014: Luvas de Proteção - propriedades eletrostáticas.

A marcação CE sobre esta luva significa que a mesma satisfaz os requisitos previstos pela Diretiva Europeia 89/686 CEE relativa aos Equipamentos de Proteção Individual (EPI): Segurança - Conforto - Destreza - Solidez ou o Regulamento 2016/425 relativo a Equipamento de Proteção Individual a partir de abril de 2018

Este modelo de EPI foi sujeito a um exame CE de tipo realizado por um organismo habilitado:

CTC N° 0075- Parc Scientifique Tony Garnier
4, rue Hermann Frenkel - 69367 LYON Cedex- FRANCE

A SEGUINTE MARCAÇÃO ESTÁ APOSTA NAS COSTAS DE CADA LUVA:

Marcacão de conformidade com a Diretiva Europeia 89/686 (Altura mínima: 5 mm) ou o Regulamento 2016/425

Tamanho da mão (mm)	Circunferência da mão (mm)	Comprimento da mão (mm)
6	152	160
7	178	171
8	203	182
9	229	192
10	254	204
11	279	215

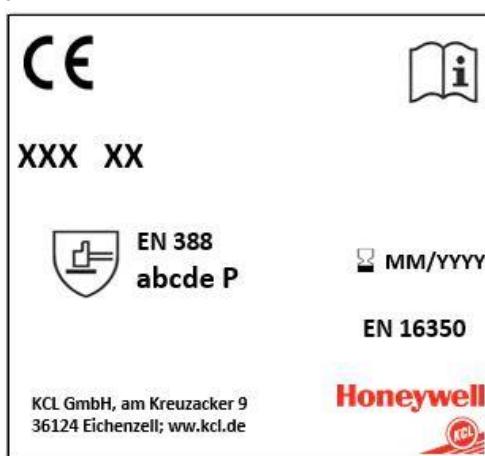
Referência do artigo e tamanho



Data de expiração

Logo CE + Sigla

RESULTADOS NÍVEIS



REFERÊNCIA ÀS NORMAS EXPRESSAS

Desempenhos mecânicos:
Resistência à abrasão (Ciclos)
Resistência ao corte (index)
Resistência a rasgões (Newton)
Resistência à perfuração (Newton)
Resistência ao corte TDM (Newton)
0: nível <1
X: não testado / Não reivindicado

RISCOS MECÂNICOS - EN 388:2016:

	Tabela dos níveis de desempenho						
	Ensaio	1	2	3	4	5	
(a) Resistência à abrasão (Ciclos)	100	500	2000	8000	/	/	
(b) Resistência ao corte (index)	1,2	2,5	5,0	10,0	20,0	/	
(c) Resistência a rasgões (Newton)	10	25	50	75	/	/	
(d) Resistência à perfuração (Newton)	20	60	100	150	/	/	
(e) Resistência ao corte TDM (Newton)	2 (a)	5 (b)	10 (c)	15 (d)	22 (e)	30 (f)	
(f) Resistência ao impacto dos metacarpos	P (opcional)						

EN 16350: 2014 Se a marcação da luva incluir a norma EN 16350, as luvas de proteção cumprem os requisitos normais: resistência vertical $RV < 1,0 \times 10^8 \Omega$ / Atmosfera de ensaio: temperatura do ar $23 \pm 1^\circ\text{C}$, humidade relativa $25 \pm 5\%$

Contacto com alimentos: Caso a marca na luva inclua o símbolo de contacto com alimentos, estas luvas de proteção cumprem com o Regulamento (CE) n.º 1935/2004. Para mais informações relativas à aplicação, consulte a declaração de conformidade do contacto com alimentos.

AVISO:

A pessoa que usar as luvas de proteção dissipadoras eletrostáticas deve estar devidamente ligada à terra, por exemplo, utilizando calçado adequado. As luvas de proteção dissipadoras eletrostáticas não devem ser desembaladas, abertas, ajustadas ou retiradas enquanto em atmosferas inflamáveis ou explosivas, nem durante a utilização de substâncias inflamáveis ou explosivas. As propriedades eletrostáticas das luvas de proteção podem ser afetadas adversamente pelo desgaste, deterioração, contaminação e danos, e podem não ser suficientes para atmosferas inflamáveis enriquecidas com oxigénio onde são necessárias análises adicionais.

NÃO UTILIZAR:

Em ambientes quentes cujos efeitos sejam comparáveis àqueles de uma temperatura igual ou superior a 50 °C. Em contacto com chamas. Em ambientes frios cujos efeitos sejam comparáveis àqueles de uma temperatura igual ou inferior a -5 °C.

Chamamos a atenção dos utilizadores para o facto de que esta luva, que apresenta uma resistência muito elevada à tração, não deve ser utilizada quando existe o risco de ser apanhada por máquinas em movimento.

Nos casos em que esta luva seja apenas reforçada numa parte da sua superfície (uma face ou uma palma), os níveis de proteção são apenas garantidos para essa parte. Os materiais e componentes da luva não são conhecidos por conter substâncias com concentrações em níveis que possam ter efeitos nocivos para a higiene ou saúde do utilizador, em condições de utilização previsíveis. Determinadas luvas contêm látex de BORRACHA NATURAL suscetível de provocar reações alérgicas. Em caso de reação alérgica, consultar um médico o mais rápido possível.

Caso uma proteção dos metacarpos seja reivindicada, tal não se aplica aos dedos.

Para além disso, algumas destas luvas destinam-se a utilizações que não necessitam de uma proteção total do punho (comprimentos inferiores aos requisitos mínimos da norma EN 420). É aconselhável verificar, antes de cada utilização, se o artigo está limpo e em bom estado.

Este EPI protege apenas contra os riscos mencionados nesta nota informativa e nos níveis indicados. Os riscos não mencionados nesta nota informativa não estão cobertos. Para as luvas com forro amovível, os desempenhos foram validados com o forro.

A análise dos riscos residuais no posto de trabalho e a escolha do EPI adaptado (novo ou limpo) é da responsabilidade do utilizador (diretiva 89/656/CEE).

QUALQUER MODIFICAÇÃO DESTE EPI INVALIDA A GARANTIA DOS SEUS NÍVEIS DE PROTEÇÃO.

LIMPEZA: Consulte a HONEYWELL SAFETY PRODUCTS - Divisão de Luvas ou o seu revendedor autorizado. No caso de limpeza, os níveis de desempenhos não podem mais ser garantidos.

ARMAZENAMENTO: Num local plano, seco e escuro, sem carga de peso adicional na embalagem original, a uma temperatura de 5 °C - 25 °C. Proteger da luz solar e do ozono.

Estes produtos não devem ser vendidos nem distribuídos na Califórnia, EUA.

A declaração de conformidade da UE está disponível para cada produto no nosso website: <https://doc.honeywellsafety.com/>

KCL GMBH
Am Kreuzacker 9
36124 Eichenzell
Tyskland

Honeywell

INFORMASJONSNOTIS KATEGORI II: Middels Risiko

N° 325

NO

Versjon 02

VERNEHANSKER MOT MEKANISKE / ELEKTROSTATISK

DENNE ARTIKKELEN ER UTFORMAT FOR Å
MØTE KRAVENE I:

EN 420:2003+A1:2009: Generelle krav til vernehansker.
EN 388:2016: Vernehansker mot mekanisk påførte skader.
EN 16350:2014: Vernehansker – elektrostatiske egenskaper.

CE-merkingen på denne hansen viser at den møter de grunnleggende kravene stilt av EUs Rådsdirektiv 89/686 EØF angående personlig verneutstyr (PVU): Sikkerhet - Komfort - Bevegelsesfrihet - Soliditet, eller regulerering 2016/425 angående personlig verneutstyr fra april 2018.

Denne PVU modellen har gjennomgått en EF-typeprøvingskontroll foretatt av et godkjent teknisk kontrollorgan:

CTC N° 0075- Parc Scientifique Tony Garnier
4, rue Hermann Frenkel - 69367 LYON Cedex- FRANCE

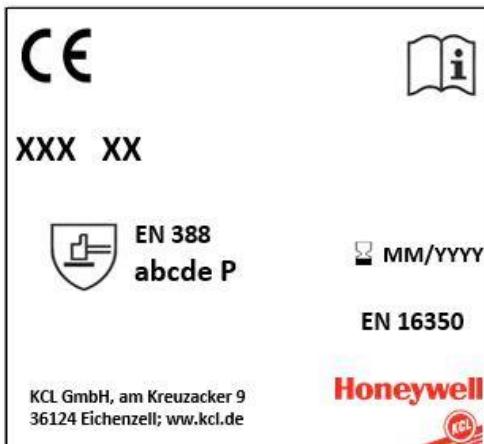
PÅ HÅNDBAKEN AV HVER HANSKE FINNES FØLGENDE MERKING:
Merking for samsvar med EU-direktivet 89/686 (Minimumshøyde 5mm) eller regulerering 2016/425

Hånd-størrelse (mm)	Håndens omkrets (mm)	Håndens lengde (mm)
6	152	160
7	178	171
8	203	182
9	229	192
10	254	204
11	279	215

Varenummer og størrelse



Logo CE + Sigel

TESTRESULTATER FOR
BESKYTTELSESNIVÅHENVISNING TIL
GJELDENDE STANDARDER

Mekaniske prestasjoner
 Slitestyrke (sykluser)
 Bestandighet mot kutt (blad) (indeks)
 Rivestyrke (Newton)
 Kuttbestandighet TDM (Newton)
 0: nivå <1
 X: ikke testet/ikke hevdet

MEKANISK PÅFØRTE SKADER EN 388 : 2016:

	Tabell over testresultater						
	Test	1	2	3	4	5	
(a) Slitestyrke (sykluser)	100	500	2000	8000	/	/	
(b) Bestandighet mot kutt (blad) (indeks)	1,2	2,5	5,0	10,0	20,0	/	
(c) Rivestyrke (Newton)	10	25	50	75	/	/	
(d) Bestandighet mot punktering (Newton)	20	60	100	150	/	/	
(e) Kuttbestandighet TDM (Newton)	2(a)	5(b)	10(c)	15(d)	22(e)	30 (f)	
(f) Støtmotstand for mellomhåndsbein	P (valgfritt)						
EN 16350 : 2014	Hvis hanskens marking inneholder EN 16350 oppfyller vernehanskene standardkravene: vertikal motstand RV <1,0 x 108 Ω / prøveatmosfære: lufttemperatur 23 ± 1 °C, relativ fuktighet 25 ± 5 %						
	Kontakt med matvarer: Hvis merkingen av hansen inkluderer symboler for kontakt med matvarer, er beskyttelseshanskene i samsvar med forordning (EF) nr. 1935/2004. Se samsvarserklæringen som gjelder kontakt med matvarer for ytterligere informasjon vedrørende bruksområde.						

ADVARSEL:

Personen som har på seg de elektrostatiske dissipative vernehanskene skal være tilstrekkelig jordet, f.eks. ved å ha på egnet fottøy. Elektrostatiske dissipative vernehansker skal ikke pakkes ut, åpnes, justeres eller fjernes i brannfarlig eller eksplosiv atmosfære eller ved håndtering av brannfarlige eller eksplasive stoffer. Vernehanskene elektrostatiske egenskaper kan påvirkes negativt av aldring, slitasje, forurensning og skade, og er kanskje ikke tilstrekkelige i oksygenfylte brennbare atmosfærer der det er nødvendig med ytterligere vurderinger.

MA IKKE BRUKES:

I varme omgivelser hvor virkningene er sammenlignbare med de i en temperatur på 50 °C eller mer. Hold vekke fra flammer. I kalde omgivelser hvor virkningene er sammenlignbare med de i en temperatur på -5 °C eller mindre. Vær oppmerksom på at denne hansen har en meget høy strekkfasthet og ikke må brukes der det er fare for at maskiner i bevegelse kan ta fatt i hansen. Dersom bare en del av hansen (håndflat eller -bak) har et beskyttende lag, er beskyttelsesnivåene bare garantert for denne delen. Materialene og komponentene som hansen er sammensatt av, er ikke kjent å inneholde stoffer som mistenkes for å ha skadelige virkninger på helsen eller sikkerheten til brukeren under forventede arbeidsforhold. Enkelte hanskere inneholder NATURGUMMILATEKS som kan forårsake allergiske reaksjoner. I tilfelle en allergisk reaksjon skal lege kontaktes snarest mulig. Der det hevdes støtmotstand for mellomhåndsbein, gjelder dette ikke for fingrene. Enkelte av disse hanskene er forøvrig beregnet på bruk der det ikke er nødvendig med en full beskyttelse av håndleddet (kortere lengder enn minimumskravene i europeisk standard EN 420). Det anbefales å sjekke før hver bruk at artikkelen er ren og i god stand. Dette PVU beskytter bare mot de risikoene som er nevnt i denne notisen, og bare i den utstrekning de oppgitte nivåene tilslår. De risikoene som ikke er nevnt i denne notisen er ikke dekket. Ytelsen til hansen med avtakbar føring har blitt bekreftet med föringen på plass. Analyse av de øvrige risikoene ved arbeidet og valg av riktig PVU (nytt eller rengjort) er brukerens ansvar (direktiv 89/656/EØF).

ENHVER MODIFISERING AV DETTE PVU MEDFØRER AT DE OPPGITTE BESKYTTELSESNIVÅENE IKKE LENGER KAN GARANTERES

RENGJØRING: "Kontakt HONEYWELL SAFETY PRODUCTS Division gant" eller autorisert forhandler. Etter rengjøring kan ikke lenger beskyttelsesnivåene garanteres.

LAGRING: Oppbevar denne artikkelen flatt, tørt, mørkt, uten ytterligere vektbelastning i originalforpakning ved en temperatur på 5 °C – 25 °C. Beskytt mot sollys og ozon.

Disse produktene er ikke ment for salg i California, USA.

EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig for hvert produkt på vår hjemmeside: <https://doc.honeywellsafety.com/>

KCL GMBH
Am Kreuzacker 9
36124 Eichenzell
Tyskland

Honeywell

PRODUKTBESKRIVNING KATEGORI II: Mellanrisk

N° 325

SE

Version 02

SKYDDSHANDSKAR MOT MEKANISKA / ELEKTROSTATISK

ARTIKELN HAR UTFORMATS FÖR ATT
UPPFYLLA STANDARDERNA:

EN 420:2003+A1:2009: Skyddshandskar med allmänna krav.
EN 388:2016: Skyddshandskar mot mekaniska risker.
EN 16350:2014: Skyddshandskar – elektrostatiska egenskaper.

CE-märkningen på handsen innebär att den uppfyller de väsentliga kraven enligt det europeiska direktivet EEG 89/686 om personlig skyddsutrustning: säkerhet – komfort – fingerfärdighet – soliditet eller förordning 2016/425 om individuell skyddsutrustning från april 2018

Denna modell av individuell skyddsutrustning är underställd en EG-typprovning som genomförs av ett behörigt organ:

CTC N° 0075- Parc Scientifique Tony Garnier
4, rue Hermann Frenkel - 69367 LYON Cedex- FRANCE

FÖLJANDE MÄRKNING FINNS PÅ HANDSKENS OVANSIDA:

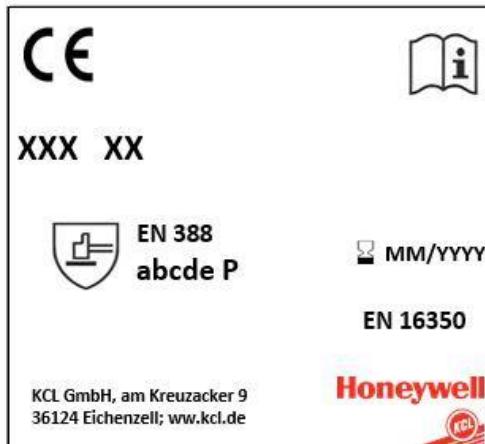
Märkning om överensstämmelse enligt det europeiska direktivet 89/686 (minimihöjd 5 mm) eller förordning 2016/425

Handens storlek (mm)	Handens omkrets (mm)	Handens längd (mm)
6	152	160
7	178	171
8	203	182
9	229	192
10	254	204
11	279	215

Artikelnummer och storlek

 utgångsdatum

Logo CE + Symbol



HÄNVISNING TILL ANGIVNA STANDARDER

Mekaniska egenskaper
Nötningshållfasthet (cykler)
Skärhållfasthet (index)
Rivhållfasthet (Newton)
Stickhållfasthet (Newton)
Skärhållfasthet TDM (Newton)
0: nivå <1
X: inte testat/inte hävdat

RESULTAT PRESTANDANIVÅER

MEKANISKA RISKER EN 388 : 2016 :

	Tabell med prestandanivåer						
	Prov	1	2	3	4	5	
(a) nötningshållfasthet (cykler)	100	500	2000	8000	/	/	
(b) skärhållfasthet (index)	1,2	2,5	5	10	20	/	
(c) rivhållfasthet (Newton)	10	25	50	75	/	/	
(d) stickhållfasthet (Newton)	20	60	100	150	/	/	
(e) skärhållfasthet TDM (Newton)	2(a)	5(b)	10(c)	15(d)	22(e)	30 (f)	
(f) slaghållfasthet för metakarpalbenen	P (valfri)						

EN 16350: 2014

Om märkningen på handsen inkluderar EN 16350 så uppfyller skyddshandskarna standardkraven:
Iindräts resistans $RV < 1,0 \times 10^8 \Omega$ / Testatmosfär: lufttemperatur $23 \pm 1^\circ\text{C}$, relativ luftfuktighet $25 \pm 5\%$



Kontakt med matvarer:
Hvis merkingen av hansken inkluderer symbolet for kontakt med matvarer, er beskyttelseshanskene i samsvar med forordning (EF) nr. 1935/2004.
Se samsvarserklaringen som gjelder kontakt med matvarer for ytterligere informasjon vedrørende bruksområde.

VARNING! Den person som har på sig de elektrostatiskt urladdande skyddshandskarna måste vara korrekt jordad, exempelvis genom att ha på sig korrekta skodon. De elektrostatiskt urladdande skyddshandskarna ska inte packas upp, öppnas, justeras eller plockas ut i lättantändliga eller explosiva atmosfärer eller vid hantering av lättantändliga eller explosiva substanser. Skyddshandskarnas elektrostatiska egenskaper kan påverkas negativt av ålder, slitage, kontamination och skada. Det är möjligt att de inte är tillräckliga för syreberikade, lättantändliga atmosfärer där ytterligare utvärderingar är nödvändiga.

FÄR EJ ANVÄNDÅ :

I varm omgivning vars inverkan kan jämföras med en temperatur som överstiger eller når 50°C . Håll borta från lågor.

I kall omgivning vars inverkan kan jämföras med en temperatur som understiger eller når -5°C . Vi vill uppmärksamma användarna på att handsken har en stor draghållfasthet och inte bör användas där det finns risk för att den kan fastna i maskiner som är i drift. Ifall handsken bara har beläggning på en del av ytan (på en sida eller en innerhand) garanteras skyddsnivåerna endast för denna del. Materialen och komponenterna som handsken består av är inte kända för att innehålla ämnen som misstänks ha skadliga effekter på användarens hälsa eller säkerhet vid förutsebara arbetsvillkor. Vissa handskar innehåller NATURGUMMILATEX som kan orsaka allergiska reaktioner. Kontakta läkare snarast möjligt vid en allergisk reaktion. Skyddet för metakarpalbenen gäller inte fingrarna. Dessutom är en del handskar avsedda för användare som inte kräver ett heltäckande handledsskydd (längden understiger minimikraven i standarden EN 420). Det är rekommenderat att kontrollera att artikeln är ren och i gott skick före varje användningstillfälle.

Denna personliga skyddsutrustning skyddar bara mot de risker som finns angivna i denna notis och endast på basis av angivna nivåer. De risker som inte anges på notisen omfattas inte. Prestandan för handskar med löstagbart foder har fastställts med fodret på plats.

Det ligger på användarens ansvar att analysera vilka övriga risker som finns vid arbetsstationen och välja anpassad personlig skyddsutrustning (ny eller rengjord) (direktiv 89/656/EEG). **ALLA ÄNDRINGAR AV DEN PERSONLIGA SKYDDSUTRUSTNINGEN LEDER TILL ATT GARANTIERNAS FÖR DE OLICKA SKYDDSNIVÅERNAS UPPHÖR ATT GÄLLA**

RENGÖRING : Rådfråga HONEYWELL SAFETY PRODUCTS handskdivision eller er auktoriserade återförsäljare. Om artikeln tvättas kan skyddsnivåerna inte längre garanteras.

FÖRVARING: Plant, torrt, mörkt, utan extra viktbelastning i originalförpackningen vid en temperatur av $5^\circ\text{C} - 25^\circ\text{C}$. Skydda mot solljus och ozon.

De här produkterna är inte avsedda för försäljning eller distribution i Kalifornien, USA.

EU-försäkran om överensstämmelse finns tillgänglig för varje produkt på vår hemsida: <https://doc.honeywellsafety.com/>

SUOJAKÄSINEET VAAROJA VASTAAN:
MEKAANiset / SÄHKÖSTAATTIsEt

TÄMÄ TUOTE ON SUUNNITELTU
VASTAAMAAN STANDARDEJA:

EN 420:2003+A1:2009: Suojakäsineiden yleiset vaatimukset.
EN 388:2016: Suojakäsineet mekaanisia vaaroja vastaan.
EN 16350:2014: Suojakäsineet – elektrostaattiset ominaisuudet.

CE-merkintä käsineessä tarkoittaa, että se täyttää henkilösuojaamista annetun EU-direktiivin 89/686/ETY tai huhtikuussa 2018 annetun asetuksen 2016/425 turvallisuutta, käytönmukavuutta, tuntoherkkyyttä ja kestävyyttä koskevat vaatimukset

Tämä henkilönsuoja on käynyt läpi CE-tyyppitarkastuksen, jonka on suorittanut siihen päätevöitynyt organisaatio:

CTC N° 0075- Parc Scientifique Tony Garnier
4, rue Hermann Frenkel - 69367 LYON Cedex- FRANCE

JOKAISEN KÄSINEEN SELKÄPUOLELLA ON SEURAAVA MERKINTÄ:
EU-direktiivin 89/686 (minimikorkeus 5 mm) tai asetuksen 2016/425 mukainen merkintä

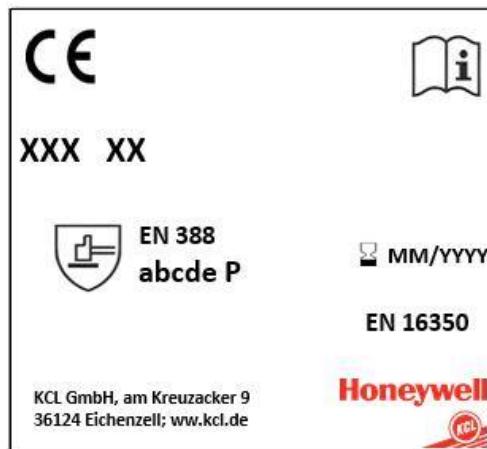
Käden koko (mm)	Käden ympärysmitta (mm)	Käden pituus (mm)
6	152	160
7	178	171
8	203	182
9	229	192
10	254	204
11	279	215

Tuotenumero ja koko



Logo CE + Lyhenne

OMINAISUUSTASON TULOKSET



VIIITAUS
ILMOITETTUIIHIN
STANDARDEIHIN

Mekaaniset ominaisuudet
Hankauslujuus (kierrot)
Leikkauslujuus viiltämällä (kerroin)
Repäisylylujuus (Newton)
Läivistylujuus (Newton)
Leikkauslujuus TDM (Newton)
0: taso <1
X: ei testattu/mainittu

MEKAANiset VAARAT EN 388:2016:

	Ominaisuuksien tasotaulukko						
	Testi	1	2	3	4	5	
(a) Hankauskestävyys (Kierrosta)	100	500	2000	8000	/	/	
(b) Leikkausenkestävyys viiltämällä (Indeksi)	1,2	2,5	5,0	10,0	20	/	
(c) Repäisylylujuus (Newton)	10	25	50	75	/	/	
(d) Läivistylujuus (Newton)	20	60	100	150	/	/	
(e) Leikkauslujuus TDM (Newton)	2(a)	5(b)	10(c)	15(d)	22(e)	30 (f)	
(f) Metakarpalinen iskunkestävyys	P (valinnainen)						
EN 16350: 2014	Jos käsineissä on EN 16350 -merkintä, suojakäsineet täyttävät standardivaatimukset: pystysuora vastus $RV < 1,0 \times 10^8 \Omega$ / Testausilmakehä: ilman lämpötila $23 \pm 1^\circ C$, suhteellinen kosteus $25 \pm 5\%$						
	Elintarvikkeiden käsittely: Jos käsineiden merkinnät sisältävät elintarvikemerkin, ne ovat asetuksen (EY) N:o 1935/2004 mukaisia. Lisätietoja käytöstä on elintarvikkeen kanssa kosketukseen joutuvien materiaalien ja tarvikkeiden vaatimustenmukaisuusvakuuksessa.						

VAROITUS:

Sähköstaattisesti hajottavia suojakäsineitä käyttävän henkilön on oltava asianmukaisesti maadoitettu, esimerkiksi käytettävä sopivia suojauskinkineita. Sähköstaattisesti hajottavia käsineitä ei saa purkaa pakkauksesta, avata, säätää eikä poistaa oleskeltaessa tulenarassa tai räjähdysvaarallisessa ilmassa tai käsittelyssä tulenarkoja tai räjähdysvaarallisia aineita. Vanheneminen, kuluminen, liikaantuminen ja vahingoittuminen voivat huonontaa suojakäsineiden sähköstaattisia ominaisuuksia, eivätkä ne välittämättä tarjoa riittävää suojaa happirikasteissa, tulenarassa ilmassa. Tällöin lisävariointi on välittämötön.

ÄLÄ KÄYTÄ:

Kuumissa olosuhteissa, joissa vaikutukset ovat verrattavissa 50 C:n lämpötilaan tai sen yli. Kontaktissa avotulen kanssa. Kylmissä olosuhteissa, joissa vaikutukset ovat verrattavissa -5 C:n lämpötilaan tai sen alle. Huomautamme käytäjiä käsineiden erittäin korkeasta vetolujuudesta, minkä vuoksi niitä ei pidä käytä, kun on olemassa vaara, ettei ne voivat sotkeuttaa liikkeessä olevaan koneeseen.

Jos käsine ei ole pinnoitettu kuin toiselta pinnaltaan (selkämys- tai kärmenpuoli), suojaustasot on varmistettu vain tältä alueelta.

Tämän käsineen valmistuksessa käytettiävien materiaalien ja komponenttien ei tiedetä sisältävän aineita, joilla epäillään olevan haitallisia vaikutuksia käyttäjän terveyteen tai turvallisuuteen tuotteessa tarkoitettuissa tiedoteissa mainitulla aineesta ja ainoastaan ilmoitettujen tasojen mukaisesti. Se ei kata vaarota, joita teknisessä tiedotteessa ei ole mainittu. Käsineille, joissa on irrotettava vuori, suojaus on vahvistettu vuoren ollessa paikoillaan.

Mahdolliset ilmoitettu metakarpalinen suoja ei koske sormia. OSA käsineistä on tarkoitettu käyttöön, jossa ei tarvita ranteen täydellistä suojausta (koskee minimipituuksia, jotka alittavat EN 420 standardin vähimmäisvaatimukset). Ennen jokaista käytöötä on suositeltavaa tarkistaa, että tuote on puhdas ja hyvässä kunnossa. Tämä suojaan suojaa vain tässä teknisessä tiedoteessa mainitulla vaarosta vastaan ja ainoastaan ilmoitettujen tasojen mukaisesti. Se ei kata vaarota, joita teknisessä tiedotteessa ei ole mainittu. Käsineille, joissa on irrotettava vuori, suojaus on vahvistettu vuoren ollessa paikoillaan. Jäännösriskien analyysi työpaikalla ja sopivan suojaimen valinta (käyttämätön tai puhdistettu) on käyttäjän vastuulla (direktiivi 89/656/ETY).

KAikki MUUTOKSET TÄHÄN SUOJAIMEEN AIHEUTTAVAT NIIDEN SUOJATASOJEN TAKUUN MENETTÄMISEN

PUHDISTUS: Kysy neuvoa HONEYWELL SAFETY PRODUCTS Division gant -osastolta tai valtuutetulta jälleenmyyjältä. Puhdistuksen jälkeen suojaustasoa ei voida enää taata.

VARASTOINTI: Säilytä tämä tuote alkuperäisessä pakauksessaan, litteänä, kuivassa, suojaolla ja ilman, että sen pääällä on lisäpainoa. Säilytyslämpötilan on oltava välillä 5–25 °C. Suojaa suoralta auringonvalolta ja otsonilta.

Näitä tuotteita ei ole tarkoitettu myyntiin tai jakeluun Kaliforniassa USA.

Kunkin tuotteen EU-vaatimustenmukaisuusvakuuksut on saatavilla verkkosivustossamme: <https://doc.honeywellsafety.com/>

Dette produkt markedsføres af:

KCL GMBH
Am Kreuzacker 9
36124 Eichenzell
Tyskland

Honeywell

INFORMATIONSVEJLEDNING KATEGORI II: Normale Risici

Nr. 325

DA

Version 02

HANDSKER TIL BESKYTTELSE MOD MEKANISKE/ ELECTROSTATIC

DENNE ARTIKEL ER FREMSTILLET I
OVERENSSTEMMELSE MED KRAVENE I
STANDARDERNE:

EN 420:2003+A1:2009: Generelle krav til beskyttelseshandsker.
EN 388:2016: Beskyttelseshandsker mod mekaniske risici.
EN 16350:2014: Beskyttelseshandsker – elektrostatiske egenskaber.

EF-mærkningen på denne handske er et tegn på, at den overholder de overordnede krav, fastsat i det europæiske direktiv 89/686/EØF, om personlige værnemidler (PV): Sikkerhed - Komfort - Fingerfeling - Styrke eller forordning 2016/245 vedrørende personlige værnemidler fra april 2018.

Denne PV model har gennemgået en EF-typeprøvekontrol foretaget af et sagkyndigt kontrolorgan:

CTC N° 0075- Parc Scientifique Tony Garnier
4, rue Hermann Frenkel - 69367 LYON Cedex- FRANCE

PÅ HÅNDRYGGEN AF HVER HANDSKE FINDES FØLGENDE MÆRKING:

Mærkning i overensstemmelse med et europæisk direktiv 89/686/EØF (minimumshøjde 5 mm) eller Forordning (EU) 2016/425

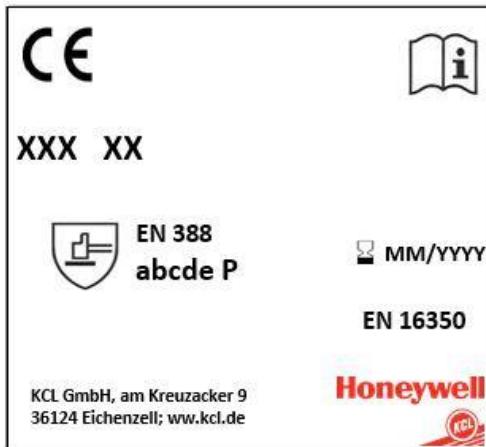
Håndens størrelse (mm)	Håndens omkreds (mm)	Håndens længde (mm)
6	152	160
7	178	171
8	203	182
9	229	192
10	254	204
11	279	215

arenummer og -størrelse



Logo CE + symbol

RESULTATER AF PRODUKTETS EGENSKABER



HENVISNING TIL DE NÆVNTE STANDARDER

Mekaniske egenskaber
Slidstyrke (perioder)
Modstandsdygtighed over for gennemskæringer (index)
Rivfasthed (Newton)
Modstandsdygtighed over for gennemhulning (Newton)
Modstandsdygtighed over for gennemskæringer TDM (Newton)
0 : niveau <1
X : ikke testet/ikke angivet

MEKANISCHE RISICI EN 388:2016 :

(abcde P)	Skema over niveauer for produktets egenskaber						
	Test	1	2	3	4	5	
(a) Slidstyrke (perioder)	100	500	2000	8000	/	/	
(b) Modstandsdygtighed over for gennemskæringer (index)	1,2	2,5	5,0	10,0	20	/	
(c) Rivfasthed (Newton)	10	25	50	75	/	/	
(d) Modstandsdygtighed over for gennemhulning (Newton)	20	60	100	150	/	/	
(e) Modstandsdygtighed over for gennemskæringer (TDM) (Newton)	2 (a)	5 (b)	10 (c)	15 (d)	22 (e)	30 (f)	
(f) Modstandsdygtighed over for slag mod metacarpale knogler	P (valgfrit)						
EN 16350:2014	Hvis handskens mærkning omfatter EN 16350, opfylder handskerne standardkravene: Hvis handskens mærkning omfatter EN 16350, opfylder handskerne standardkravene: Iodret modstand RV <1,0 x 10 ³ Ω/Testatmosfære: lufttemperatur 23 ± 1 °C, relativ luftfugtighed 25 ± 5 %						
	Kontakt med fødevarer: Hvis mærkningen af handsken omfatter symbolet for kontakt med fødevarer, overholder beskyttelseshandskerne Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1935/2004. For yderligere oplysninger henvises til overensstemmelseserklæringen om kontakt med fødevarer.						

ADVARSEL:

Personen, der er iført de elektrostatiske dissipative beskyttelseshandsker, skal være korrekt jordet, f.eks. via passende fodtøj. Elektrostatiske dissipative beskyttelseshandsker må ikke udpakkes, åbnes, justeres eller fjernes i brandfarlig eller eksplosiv atmosfære eller ved håndtering af brandfarlige eller eksplosive stoffer. Beskyttelseshandskernes elektrostatiske egenskaber kan påvirkes negativt af ældning, slid, forurening og beskadigelse er muligvis ikke tilstrækkelige til iltberigede brændbare atmosfærer, hvor yderligere vurderinger er nødvendige.

MÅ IKKE ANVENDES:

I varme omgivelser, hvor virkningerne kan sammenlignes med virkninger på en temperatur på 50 °C eller mere. Må ikke anvendes i nærheden af åben ild. I kolde omgivelser, hvor virkningerne kan sammenlignes med virkninger på en temperatur på -5 °C eller mindre. Vi henleder opmærksomheden på, at denne handske har en meget høj strækstyrke og må derfor ikke anvendes, når der er fare for, at maskiner i bevægelse kan få fat i håndsen. Hvis denne handske kun er delvist imprægneret (enten på håndflade eller -ryg), vil beskyttelsesniveauet kun være garanteret på denne del. De materialer og komponenter, som handsken er fremstillet af, indeholder så vidt kendes ikke substanser, der er mistænkt for at være skadelige for brugerens sundhed eller sikkerhed under forudsigelige arbejdsforhold. Visse handsker indeholder latex af NATURGUMMI, som kan forårsage allergiske reaktioner. I tilfælde af en allergisk reaktion skal du kontakte en læge så hurtigt som muligt. Enhver hævdelse af beskyttelse af de metacarpale knogler gælder ikke fingrene. Derudover er nogle af disse handsker beregnet til en anvendelse, hvor det ikke er nødvendigt at beskytte håndledet fuldstændigt (kortere længder end minimumskravene i den europæiske standard EN 420). Det anbefales at kontrollere, om artiklen er ren og i god stand, inden den tages i brug. Dette PV beskytter kun mod de risici, der er nævnt i denne vejledning, og kun på grundlag af de angivne niveauer. De risici, som ikke er nævnt i vejledningen, er ikke dækket. Produktesgenskaberne for handsker med aftagelig foring er blevet bekræftet med foringerne på plads. Det er brugerens ansvar at analysere de øvrige risici ved arbejdet og vælge det korrekte PV (nyt eller rengjort). (Direktiv 89/656/EØF). ENHVER ÆNDRING AF DETTE PV MEDFØRER, AT BESKYTTELSESNIUEAUET IKKE LÆNGERE KAN GARANTERES

RENGØRING: Kontakt Handskeafdelingen i HONEYWELL SAFETY PRODUCTS eller en sagkyndig forhandler. Efter rengøring kan handskerne beskyttelsesniveau ikke længere garanteres.

OPBEVARING: På et fladt, tørt og mørkt sted uden yderligere vægtbelastning i den oprindelige emballage, og ved en temperatur på 5 °C - 25 °C. Opbevares i ly mod sollys og ozon.

Disse produkter må ikke sælges eller distribueres i Californien i USA.

Der findes en EU-overensstemmelseserklæring for hvert produkt på vores websted: <https://doc.honeywellsafety.com/>

Αυτό το προϊόν διατίθεται στην αγορά από:

KCL GMBH
Am Kreuzacker 9
36124 Eichenzell
Γερμανία

Honeywell

ΕΝΗΜΕΡΩΤΙΚΟ ΦΥΛΛΑΔΙΟ
ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ II: Ενδιάμεσοι κίνδυνοι

N° 325

GRE

Έκδοση 02

ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΙΚΑ ΓΑΝΤΙΑ ΚΑΤΑ ΤΩΝ ΚΙΝΔΥΝΩΝ: ΜΗΧΑΝΙΚΟΙ ΚΑΙ ΗΛΕΚΤΡΟΣΤΑΤΙΚΟΙ ΚΙΝΔΥΝΟΙ

ΑΥΤΟ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ ΕΧΕΙ ΣΧΕΔΙΑΣΤΕΙ ΓΙΑ
ΝΑ ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΝΕΤΑΙ ΣΤΑ ΠΡΟΤΥΠΑ:

EN 420:2003+A1:2009: Προστατευτικά γάντια Γενικές απαιτήσεις.
EN 388:2016: Προστατευτικά γάντια κατά των μηχανικών κινδύνων.
EN 16350:2014: Προστατευτικά γάντια – ηλεκτροστατικές ιδιότητες.

Η σήμανση CE σε αυτό το γάντι σημαίνει ότι πληροί τις βασικές απαιτήσεις της Ευρωπαϊκής Οδηγίας ΕΟΚ 89/686 σχετικά με τα Μέσα Ατομικής Προστασίας (ΜΑΠ): Ασφάλεια - Άνεση - Δεξιοτεχνία - Αντοχή ή των Κανονισμό 2016/425 όσον αφορά τα Μέσα Ατομικής Προστασίας από τον Απρίλιο του 2018

Αυτό το μοντέλο ΜΑΠ έχει υποβληθεί σε
εξέταση CE τύπου διενεργηθείσα από
κοινοποιημένο οργανισμό:

CTC N° 0075- Parc Scientifique Tony Garnier
4, rue Hermann Frenkel - 69367 LYON Cedex- FRANCE

Στο πίσω μέρος κάθε γαντιού υπάρχει η εξής σήμανση:

Σήμανση συμμόρφωσης με την ευρωπαϊκή οδηγία 89/686 (Ελάχιστο ύψος 5mm) ή με τον Κανονισμό 2016/425

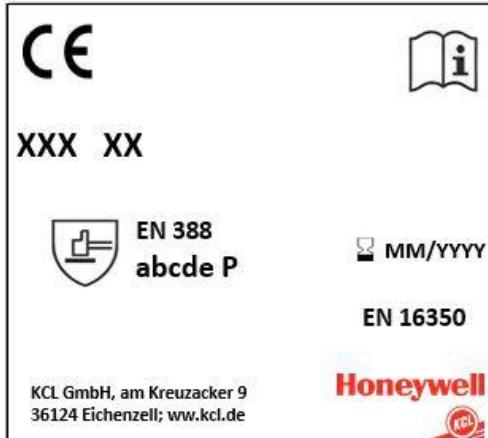
Μέγεθος χεριού (mm)	Περιμέτρος χεριού (mm)	Μήκος χεριού (mm)
6	152	160
7	178	171
8	203	182
9	229	192
10	254	204
11	279	215

Κωδικός είδους και μέγεθος

■ ημερομηνία λήξης

Λογότυπο CE + Σήμα

Αποτελέσματα επιπέδων απόδοσης



ΑΝΑΦΟΡΑ ΣΤΑ ΣΧΕΤΙΚΑ ΠΡΟΤΥΠΑ

Μηχανικές επιδόσεις:
Αντοχή στη φθορά εκ τριβής (Κύκλοι)
Αντοχή στο κόψιμο με τεμαχισμό (παράγοντας)
Αντοχή στο σχίσμα (Newton)
Αντοχή στη διάτρηση (Newton)
Αντοχή στο κόψιμο σε μηχανή TDM (Newton)
0: Επίπεδο <1
X: Δεν ελέγχονται/Δεν απαιτούνται

ΜΗΧΑΝΙΚΟΙ ΚΙΝΔΥΝΟΙ EN 388:2016:

(abcde P)	ΕΝ 16350 : 2014	Πίνακες επιπέδων απόδοσης						
		Δοκιμή	1	2	3	4	5	
	(a) Αντοχή στη φθορά εκ τριβής (Κύκλοι)	100	500	2000	8000	/	/	
	(b) Αντοχή στο κόψιμο με τεμαχισμό (Παράγοντας)	1,2	2,5	5,0	10,0	20	/	
	(c) Αντοχή στο σχίσμα (Newton)	10	25	50	75	/	/	
	(d) Αντοχή στη διάτρηση (Newton)	20	60	100	150	/	/	
	(e) Αντοχή στο κόψιμο σε μηχανή TDM (Newton)	2 (a)	5 (b)	10 (c)	15 (d)	22 (e)	30 (f)	
	(f) Αντοχή μετακαρπίων σε κρούση				P (προαιρετικό)			
	Επαφή με τρόφιμα:	Εάν η σήμανση του γαντιού περιλαμβάνει το πρότυπο EN 16350, τα προστατευτικά γάντια συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του προτύπου: κατακόρυφη αντίσταση $RV < 1,0 \times 10^8 \Omega$ / Ατρόματη δοκιμών: Θερμοκρασία αέρα $23 \pm 1^\circ C$, σχετική υγρασία $25 \pm 5\%$						
		Εάν τη σήμανση του γαντιού περιλαμβάνει το σύμβολο της επαφής με τρόφιμα, τα προστατευτικά γάντια συμμορφώνονται με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1935/2004. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την εφαρμογή, ανατρέξτε στη δήλωση συμμόρφωσης για την επαφή με τρόφιμα.						

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:

Το πρόσωπο το οποίο φορά τα προστατευτικά γάντια με χαρακτηριστικά διασποράς ηλεκτροστατικών φορτίων θα πρέπει να είναι κατάλληλα γειωμένα π.χ. φορώντας επαρκή υποδήματα. Τα προστατευτικά γάντια με χαρακτηριστικά διασποράς ηλεκτροστατικών φορτίων δεν πρέπει να αποσυσκευάζονται, ανοίγονται, ρυθμίζονται ή αφαιρούνται όταν βρίσκονται σε εύφλεκτη ή εκρηκτική ατμόσφαιρα ή κατά το χειρισμό εύφλεκτων ή εκρηκτικών ουσιών. Οι ηλεκτροστατικές ιδιότητες των προστατευτικών γαντιών μπορούν να επηρεαστούν δύσμενώς λόγω γήρανσης, φθοράς, ρύπανσης και βλάβης και ενδέχεται να μην είναι επαρκή για ατμόσφαιρες εμπλουτισμένες σε οξυγόνο, όπου απαιτείται να γίνουν πρόσθετες εκτιμήσεις.

ΜΗΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΟΥΣΤΕ:

Σε ζεστά περιβάλλοντα, των οποίων οι επιδράσεις μπορούν να συγκριθούν με τις επιδράσεις θερμοκρασίας αέρα ίσης ή μεγαλύτερης των $50^\circ C$. Σε επαφή με φλόγας ψυχρά περιβάλλοντα, των οποίων οι επιδράσεις μπορούν να συγκριθούν με τις επιδράσεις θερμοκρασίας αέρα ίσης ή μικρότερης των $-5^\circ C$. Εφιστούμε την προσοχή των χρηστών στο γεγονός ότι, επειδή αυτό το γαντί παρουσιάζει πολύ υψηλή αντοχή στην έλξη, δεν πρέπει να χρησιμοποιείται όταν υπάρχει κίνδυνος να αρπαχτεί από τα κινούμενα μηχανήματα. Σε περίπτωση που αυτό το γαντί είναι επικαλυμμένο μόνο σε ένα τμήμα της επιπλέοντας του (μία πλευρά ή μία παλάμη), τα επιπτέδα προστασίας διασφαλίζονται μόνο γι' αυτό το τμήμα.

Τα υλικά και συστατικά στοιχεία του γαντιού δεν θεωρείται ότι περιέχουν ουσίες σε τέτοιες συγκεντρώσεις που να είναι ύποπτες για επιβλαβή δράση στην υγειείνη ή στην υγεία του χρήστη στις προβλεπόμενες συνθήκες χρήσης.

Ορισμένα γάντια περιέχουν λάτεξ από ΦΥΣΙΚΟ ΚΑΟΥΤΣΟΥΚ ΤΟΥ ΟΠΟΙΟ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΑΛΕΣΕΙ ΑΛΛΕΡΓΙΚΗ ΑΝΤΙΔΡΑΣΗ. ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΑΛΛΕΡΓΙΚΗΣ ΑΝΤΙΔΡΑΣΗΣ, ΑΝΑΖΗΤΗΣΤΕ ΜΑΣΩΣΗΣ ΙΑΤΡΙΚΗ ΒΙΘΕΙΑ. ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΠΟΥ ΑΠΑΙΤΕΙΤΑΙ ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΙΚΟ ΤΩΝ ΜΕΤΑΚΑΡΠΙΩΝ, ΑΥΤΟ ΔΕΝ ΕΦΑΡΜΟΖΕΤΑΙ ΣΤΑ ΔΩΣΗΤΑ ΛΟΓΩΝ ΗΜΙΚΡΟΤΕΡΑ ΑΠΟ ΤΙΣ ΕΛΑΧΙΣΤΕΣ ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ ΤΟΥ ΠΡΟΤΥΠΟΥ EN 420. ΣΥΝΙΣΤΑΤΑΙ ΝΑ ΒΕΒΑΙΩΝΕΣΤΕ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΟ ΚΑΘΕ ΧΡΗΣΗ ΌΤΙ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ ΕΙΝΑΙ ΚΑΘΑΡΟ ΚΑΙ ΣΕ ΚΑΛΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ.

Αυτό το ΜΑΠ προστατεύει μόνον κατά των κινδύνων που αναγράφονται σε αυτές τις σοβαρές χρήσεως δεν καλύπτονται. Για γάντια με αφαιρέσιμη φόρδα, η απόδοση επαληθεύεται με τη φόρδα. Η ανάλυση των υπολειπόμενων κινδύνων στη θέση εργασίας και η επιλογή του κατάλληλου ΜΑΠ (καινούργιου ή καθαρισμένου) αποτελεί ευθύνη του χρήστη. (οδηγία 89/656/EOK).

Η ΤΥΧΟΝ ΜΕΤΑΤΡΟΠΗ ΑΥΤΟΥ ΤΟΥ ΜΑΠ ΠΡΟΚΑΛΕΙ ΑΚΥΡΩΣΗ ΤΗΣ ΕΓΓΥΗΣΗΣ ΟΣΩΝ ΑΦΟΡΑ ΤΑ ΕΠΙΠΕΔΑ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΠΟΥ ΠΑΡΕΧΕΙ

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ: Επικοινωνήστε με τη HONEYWELL SAFETY PRODUCTS Διεύθυνση γαντιών ή με τον εξουσιοδοτημένο αντιπρόσωπο αυτής. Σε περίπτωση καθαρισμού, τα επιπτέδα προστασίας δεν διασφαλίζονται πλέον.

ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ: Φυλάσσετε αυτό το είδος σε επίπεδη θέση και σε στεγνό και σκοτεινό χώρο, χωρίς πρόσθετο φορτίο επ' αυτού, στην αρχική του συσκευασία και σε θερμοκρασία 5 ° C - 25 ° C. Να παραμένει μακριά από το φως του ηλίου και το όζον.

Αυτά τα προϊόντα δεν προορίζονται προς πώληση ή διανομή στην Καλιφόρνια των ΗΠΑ.

Η δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ για το κάθε προϊόν είναι διαθέσιμη στη διαδικτυακή μας τοποθεσία: <https://doc.honeywellsafety.com/>

ЗАЩИТНЫЕ ПЕРЧАТКИ
от механических / ЭЛЕКТРОСТАТИЧЕСКИХ

**ЭТА СТАТЬЯ БЫЛА СОЗДАНА ДЛЯ
СООТВЕТСТВИЯ ТРЕБОВАНИЯМ
СЛЕДУЮЩИХ НОРМАТИВОВ:**

EN 420:2003+A1:2009: Перчатки защитные. Общие требования.
EN 388-2016: Перчатки защитные от механических воздействий.
EN 16350:2014: Перчатки защитные — электростатические свойства.

Маркировка CE на этих перчатках обозначает, что они соответствуют основным требованиям, предусмотренным Европейской Директивой CEE 89/686, относящейся к средствам индивидуальной защиты: безопасность - комфорт - удобство – прочность
Или положению 2016/425 о средствах индивидуальной защиты от апреля 2018 г.

Эта модель средств индивидуальной защиты
была подвергнута типичным испытаниям ЕС,
проведенным уполномоченной организацией:

CTC N° 0075- Parc Scientifique Tony Garnier
4, rue Hermann Frenkel - 69367 LYON Cedex FRANCE

На тыльной стороне каждой перчатки нанесена следующая маркировка:

Маркировка соответствия Европейской Директиве 89/686 (минимальная высота 5 мм) или Регламенту 2016/425

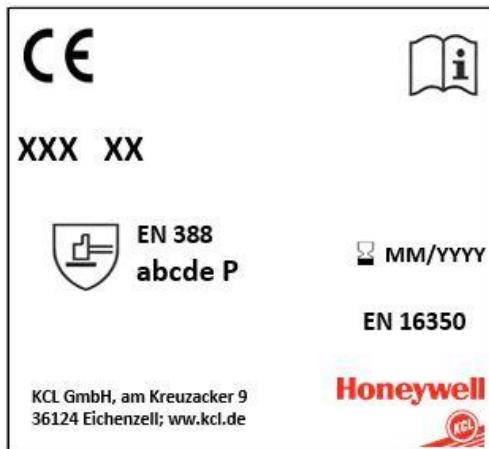
Размер руки (мм)	Обхват ладони (мм)	Длина руки (мм)
6	152	160
7	178	171
8	203	182
9	229	192
10	254	204
11	279	215

Ссылка на артикул и размер

Дата окончания срока действия

Логотип CE + буквенное сокращение

Эксплуатационные характеристики



ССЫЛКА НА УКАЗАННЫЕ НОРМАТИВЫ

Механические характеристики
Устойчивость к истиранию (циклов)
Устойчивость к порезам при разрезании (коэффициент)
Устойчивость к разрыву (Ньютон)
Устойчивость к прокалыванию (Ньютон)
Устойчивость к порезу TDM (Ньютон)
0: уровень < 1
X: не тестировалась

МЕХАНИЧЕСКИЕ ВОЗДЕЙСТВИЯ EN 388-2016 :

	Таблицы эксплуатационных характеристик					
	Испытания	1	2	3	4	5
(a) Устойчивость к истиранию (циклов)	100	500	2000	8000	/	/
(b) Устойчивость к порезам при разрезании (коэффициент)	1,2	2,5	5,0	10,0	20	/
(c) Устойчивость к разрыву (Ньютон)	10	25	50	75	/	/
(d) Устойчивость к прокалыванию (Ньютон)	20	60	100	150	/	/
(e) Устойчивость к порезу TDM (Ньютон)	2 (a)	5 (b)	10 (c)	15 (d)	22 (e)	30 (f)
(f) Устойчивость к движению запястьев	R (дополнительно)					

EN 16350:2014	Зашитные перчатки, маркировка которых содержит номер EN 16350, соответствуют стандартным требованиям: электрическое сопротивление в вертикальном направлении $RV < 1,0 \times 10^8 \Omega$; условия испытаний: температура воздуха $23 \pm 1^\circ\text{C}$, относительная влажность $25 \pm 5\%$
	Контакт с пищевыми продуктами. Если на маркировке перчаток указана пищевая пиктограмма, защитные перчатки соответствуют требованиям Регламента (EC) № 1935/2004. Более подробную информацию о применении см. в декларации о соответствии требованиям регламента об изделиях, предназначенных для использования в непосредственном контакте с пищевыми продуктами

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

При использовании защитных перчаток, рассеивающих электростатический разряд, необходимо обеспечить надежное заземление, например с помощью ношения надлежащей обуви. Запрещено распаковывать, открывать, модифицировать или снимать защитные перчатки, рассеивающие электростатический разряд, в огнеопасной или взрывоопасной среде, а также при обращении с огнеопасными или взрывоопасными веществами. Электростатические свойства защитных перчаток могут ухудшаться вследствие старения, износа, загрязнения и повреждения и стать недостаточными для использования в огнеопасной среде, обогащенной кислородом. В этом случае требуется дополнительная экспертная оценка.

НЕ ИСПОЛЬЗОВАТЬ:

В горячих средах, сопоставимых с воздействием воздуха при температуре, равной или превышающей 50°C .

При контакте с огнем.

При воздействии инфракрасного излучения от пламени и крупных капель расплавленных веществ.

Мы обращаем внимание пользователей на тот факт, что эти перчатки, имеющие высокую прочность на растяжение, не должны использоваться при возникновении риска захвата движущимися деталями станков.

В случае, когда перчатки имеют пропитку только на части поверхности (тыльная сторона или ладонь), соответствующий уровень защиты будет обеспечиваться только этой части руки.

Отсутствует информация о том, что в материалах этих перчаток и их составляющих содержатся вещества, концентрация которых может причинить вред здоровью или гигиене использующего их работника в предусмотренных условиях работы. В составе некоторых перчатках присутствует латекс или НАТУРАЛЬНЫЙ КАУЧУК, которые могут вызвать аллергические реакции. При возникновении аллергической реакции как можно скорее обратитесь к врачу.

В случае, если предусмотрена защита запястья, она не предполагает защиту пальцев.

Кроме того, данные перчатки предназначены для выполнения работ, не требующих полной защиты запястья (длина меньше минимальных требований норматива EN 420).

Перед каждым использованием следует убедиться в чистоте и нормальном состоянии перчаток.

Данные средства индивидуальной защиты обеспечивают защиту только от рисков, указанных в данной инструкции, и в степени, указанной в инструкции.

Они не обеспечивают защиту от рисков, не указанных в данной инструкции. Если в перчатках предусмотрена съемная подкладка, технические характеристики рассчитаны, исходя из наличия этой подкладки.

Ответственность за анализ остаточных воздействий на рабочем месте и соответствующий выбор средств индивидуальной защиты (новых или

почищенных) несет пользователь (директива 89/656/CEE).

ЛЮБОЕ ИЗМЕНЕНИЕ ДАННЫХ СРЕДСТВ ИНДИВИДУАЛЬНОЙ ЗАЩИТЫ ПРИВОДИТ К АННУЛИРОВАНИЮ ГАРАНТИИ НА УРОВЕНЬ ЗАЩИТЫ ДАННЫХ СРЕДСТВ.

ЧИСТКА: обратитесь в отдел защитных перчаток HONEYWELL SAFETY PRODUCTS или к вашему уполномоченному продавцу. После чистки уровень защиты не может быть гарантирован.

ХРАНЕНИЕ: хранить в сухом темном месте в горизонтальном положении при температуре от 5 °C до 25 °C, не подвергать упаковку дополнительной весовой нагрузке. Не подвергать изделие воздействию солнечных лучей и озона.

Эта продукция не предназначена для продажи и распространения на территории Калифорнии, США.

Декларация о соответствии нормам ЕС доступна для каждого продукта на нашем веб-сайте <https://doc.honeywellsafety.com/>

325-V02-RU / 06.12.2018

MEKANİK/KİMYASAL RİSKLERE KARŞI KORUYUCU ELDİVENLER / ELEKTROSTATİK

BU ÜRÜN NORMLARA UYGUN OLARAK ÜRETİLMİŞTİR:

EN 420:2003+A1:2009: Korunma eldivenleri Genel gereklilikler.
EN 388:2016: Mekanik risklere karşı koruma eldivenleri.
EN 16350:2014: Koruma eldivenleri – elektrostatik özellikler.

Bu eldiven üzerindeki CE işaretü, eldivenin, Kişisel Koruyucu Donanım (IPE): Güvenlik – Konfor – Kullanım Kolaylığı – Sağlamlık ile ilgili EEC 89/686 no'lu Avrupa Direktifinin veya Nisan 2018'den itibaren Kişisel Koruyucu Donanım ile ilgili 2016/425 no'lu Düzenlemenin temel gerekliliklerini yerine getirdiğini belirtmektedir.

Bu EPI modeli, yeterlilik belgesi sahibi bir firma tarafından gerçekleştirilen bir CE testine tabi tutulmuştur.

CTC N° 0075- Parc Scientifique Tony Garnier
4, rue Hermann Frenkel - 69367 LYON Cedex- FRANCE

HER ELDİVENİN SIRT TARAFINA AŞAĞIDAKİ İŞARET KOYULMUŞTUR:
89/686 no'lu Avrupa Direktifine uygun işaret (Asgari yükseklik 5mm) veya 2016/425 no'lu Düzenlemeye uygunluk işaretü

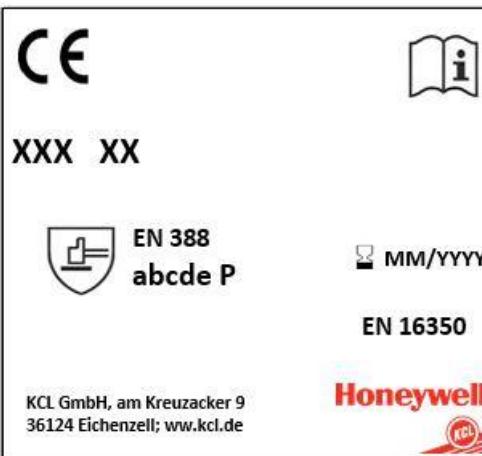
El boyutu (mm)	El çevresi (mm)	El uzunluğu (mm)
6	152	160
7	178	171
8	203	182
9	229	192
10	254	204
11	279	215

Ürünün ve ebadının referansı

son kullanma tarihi

CE Logosu + Kısaltma

Sonuçlar performanslar
referansları



BELİRTİLEN NORMLARA REFERANS

Mekanik Performanslar:
 Yıpranmaya dayanıklılık (Devirler)
 Dilimleyerek kesmeye dayanıklılık (index)
 Yırtılmaya dayanıklılık (Newton)
 Delinmeye dayanıklılık (Newton)
 Kesmeye dayanıklılık TDM (Newton)
 0: Niveau <1
 X:Test / İddia edilmedi

MEKANİK RİSKLER EN 388 : 2016 :

	Performansların seviyeleri tablosu						
	Deneme	1	2	3	4	5	
(a) Yıpranmaya dayanıklılık (Devirler)	100	500	2000	8000	/	/	
(b) Dilimleyerek kesmeye dayanıklılık (index)	1,2	2,5	5,0	10,0	20	/	
(d) Yırtılmaya dayanıklılık (Newton)	10	25	50	75	/	/	
(d) Delinmeye dayanıklılık (Newton)	20	60	100	150	/	/	
(e) Kesmeye dayanıklılık TDM (Newton)	2 (a)	5 (b)	10 (c)	15 (d)	22 (e)	30 (f)	P (isteğe bağlı)
(f) Metakarpal darbe direnci							

EN 16350 : 2014 Eldivende EN 16350 işaretü varsa koruyucu eldivenler, standartın gerekliliklerini karşılar:
dikey direnç $RV < 1,0 \times 10^8 \Omega$ / Test atmosferi: hava sıcaklığı $23 \pm 1^\circ\text{C}$, bağıl nem $\%25 \pm 5$

Gıda ile temas:
Eldivenin üzerindeki işaret gıda ile temas sembolünü içeriyorsa koruyucu eldivenler 1935/2004 numaralı Yönetmeliğe (AB) uygundur.Uygulama hakkında daha fazla bilgi için lütfen gıda ile temas uyumluluk bildirgesine başvurun.

UYARI:

Elektrostatik yük yayıcı koruyucu eldivenleri kullanan kişiler, örn. uygun ayakkabı giyerek uygun şekilde topraklanmalıdır. Elektrostatik yük yayıcı koruyucu eldivenler, yanıcı veya patlayıcı bir atmosfer içindeyken ya da yanıcı veya patlayıcı maddelerle işem yaparken ambalajından çıkarılmamalı, açılmamalı, ayarlanmamalı veya çıkartılmamalıdır. Koruyucu eldivenlerin elektrostatik özellikleri, eskime, aşınma, kırlenme ve hasardan kötü etkilenebilir ve ek değerlendirme yapılması gereken, oksijen açısından zengin yanıcı atmosferlerde yetersiz kalabilir.

KULLANILMAZ: Etkisinin 50°C 'e eşit ya da daha yüksük hava isısında olduğu sıcaklık ortamlarında.Alevlerden uzak tutun.Etkisinin -5°C 'e eşit ya da daha alçak hava isısında olduğu soğukluk ortamlarında.Alevlerin enfraru parlaması ve füzyon halindeki maddelerin büyük sıçramaları ile.

Kullanıcıların, gerilime çok yüksek dayanıklılık gösteren bu eldivenin hareket halindeki makinelere işem yaparken ambalajından kullanılmaması gerektiği konusunda dikkatini çekeriz.Bu eldivenin sadece bir yüzünün (bir yüz ya da avuç içi) sıvanması durumunda, koruma seviyeleri sadece bu kısım içi geçerlidir.Eldivenin üretiminden kullanılan malzeme ve bileşenler, öngörülebilir çalışma koşullarında kullanıcı sağlığı ve güvenliği üzerinde zararlı etki potansiyeli olan herhangi bir madde içermemektedir.Belirli eldivenler, alerjik reaksiyonu neden olabilecek DOĞAL KAUÇUK lateks içermektedir.Alerjik reaksiyon görülmesi durumunda en kısa sürede bir hekime başvurun.

Belirtilen metakarpal koruma parmaklar için geçerli değildir.Ayrıca, bu eldivenlerin kimileri avuç içini tamamen korumasını gerektirmeyen kullanımırlara yönelik (EN 420 normunun belirttiği en az uzunluklardan daha az durumlarda).Her kullanıldan evvel, ürünün temiz ve iyi durumda olduğunu kontrol edilmesi tavsiye edilir.Bu EPI sadece bu notta belirtilmiş olan ve sadece belirtilen seviyelerde koruma yapar. Bu notta belirtilmemiş olan riskler içermemektedir.Cıkırlabilir astarlı eldivenlerin performansı astar yerinde takılıken doğrulanmıştır.

Bu EPI metakarpal kemiklerin hiçbir koruma sağlar.Çalışma ortamında ki olası risklerin analizi ve uygun EPI'nin seçimi (yeniden temizlenmemiş) kullanımının sorumluluğu altındadır (direktif 89/656/CEE).

Bu EPI'DE YAPILACAK OLAN DEĞİŞİKLİKLER KORUMA SEVİYELERİ GARANTİSİNİ GEÇERSİZ KILACAKTIR.

TEMİZLİK: HONEYWELL SAFETY PRODUCTS eldiven bölümünden ya da yetkili satıcınızdan bilgi edininiz. Temizleme durumunda, koruma seviyeleri garanti edilmez.

SAKLAMA: Düz, kuru, karanlık bir yerde üzerine ilave yük binmeden orijinal ambalajında $5^\circ\text{C} - 25^\circ\text{C}$ sıcaklıkta saklayın. Güneş ışığından ve ozandan korunun.

Bu ürünler California, ABD'de satılmaz veya dağıtılmaz.

Her ürün için AB uygun beyanına web sitemizden erişilebilir: <https://doc.honeywellsafety.com/>

KCL GMBH

Am Kreuzacker 9

36124 Eichenzell

Niemcy

Honeywell
INFORMACJA O PRODUKCIE
KATEGORIA II : Rzyka średniego stopnia
N° 325

POL

Wersja 02

**RĘKAWICE OCHRONNE CHRONIĄCE PRZED:
ZAGROŻENIAMI MECHANICZNYMI I ELEKSTROSTATYCZNYMI**
PRODUKT ZAPROJEKTOWANY ZGODNIE
Z NORMAMI:EN 420:2003+A1:2009: Rękawice ochronne Wymagania ogólne.
EN 388:2016: Rękawice ochronne chroniące przed zagrożeniami mechanicznymi.
EN 16350:2014: Rękawice ochronne – właściwości elektrostatyczne.

Znak CE na tych rękawicach oznacza, iż spełniają one zasadnicze wymagania Dyrektywy Europejskiej 89/686 EWG w sprawie Środków Ochrony Indywidualnej (SOI): Nieszkodliwość - Komfort - Precyzyja wykonywania czynności – Trwałość lub Rozporządzenia 2016/425 dotyczącego Środków Ochrony Indywidualnej począwszy od kwietnia 2018r.

Ten model SOI objęty jest typowymi badaniami CE wykonywanymi przez upoważnioną jednostkę notyfikującą:

CTC N° 0075- Parc Scientifique Tony Garnier
4, rue Hermann Frenkel - 69367 LYON Cedex- FRANCE

Z tyłu każdej rękawicy znajduje się następujące oznakowanie:

Znak zgodności z dyrektywą europejską 89/686 (minimalna wysokość 5mm) lub Rozporządzeniem 2016/425

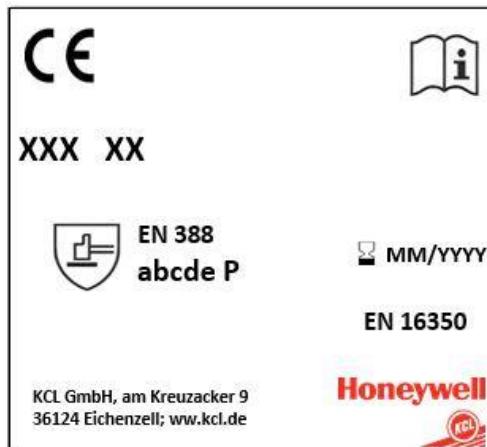
Rozmiar dłoni (mm)	Obwód dłoni (mm)	Długość do i (mm)
6	152	160
7	178	171
8	203	182
9	229	192
10	254	204
11	279	215

Nr identyfikacyjny artykułu i rozmiar



Logo CE + Skrót:

Wyniki poziomów skuteczności



ODNIESIENIA DO WYMIONOWYCH NORM

Właściwości mechaniczne:
 (a) Odporność na ścieranie (liczba cykli)
 (b) Odporność na przecięcie ostrym narzędziem (Współczynnik)
 (c) Odporność na rozerwanie (Newton)
 (d) Odporność na przebijanie (Newton)
 (e) Odporność na przecięcie TDM (Newton)
 (f) Odporność na udar śródręcza

MM/YYYY
EN 16350
Honeywell
KCL

0: poziom <1
X: nie testowane/nie deklarowane

Zagrożenia mechaniczne EN 388 : 2016 :

	Zestawienia klas skuteczności						
	Próba	1	2	3	4	5	
(a) Odporność na ścieranie (liczba cykli)	100	500	2000	8000	/	/	
(b) Odporność na przecięcie ostrym narzędziem (Współczynnik)	1,2	2,5	5,0	10,0	20,0	/	
(c) Odporność na rozerwanie (Newton)	10	25	50	75	/	/	
(d) Odporność na przebijanie (Newton)	20	60	100	150	/	/	
(e) Odporność na przecięcie TDM (Newton)	2(a)	5(b)	10(c)	15(d)	22(e)	30 (f)	
(f) Odporność na udar śródręcza				P (opcjonalna)			

EN 16350 : 2014 Jeżeli oznakowanie rękawic zawiera normę EN 16350, rękawice ochronne spełniają wymagania normy: rezystancja pionowa RV < 1,0 x 10⁸ Ω / Atmosfera badania: temperatura powietrza 23 ± 1°C, wilgotność względna 25 ± 5 %

Kontakt z żywością: Jeżeli na oznakowaniu rękawicy widnieje symbol kontaktu z żywością, rękawice ochronne są zgodne z rozporządzeniem (WE) nr. 1935/2004. Więcej informacji na temat zastosowania znajduje się w deklaracji zgodności dla kontaktu z żywością.

OSTRZEŻENIE!

Osoba nosząca rękawice ochronne rozpraszające ładunki elektrostatyczne musi być odpowiednio uziemiona, np. przez noszenie odpowiedniego obuwia. Rękawice ochronne rozpraszające ładunki elektrostatyczne nie mogą być rozpakowywane, otwierane, regulowane lub usuwane w atmosferze łatwopalnej lub wybuchowej, lub podczas pracy z substancjami łatwopalnymi lub wybuchowymi. Właściwości elektrostatyczne rękawic ochronnych mogą ulec pogorszeniu w wyniku starzenia, zużycia, zanieczyszczenia i uszkodzenia, a także mogą nie być wystarczające w przypadku wzboagaonej tlenem atmosfery łatwopalnej, w której konieczne są dodatkowe oceny.

NIĘ UZYWAC:

W środowisku gorącym, którego skutki oddziaływanego mogą być porównywane ze skutkami oddziaływanego powietrza o temperaturze wyższej lub równej 50°C. Trzymać z daleka od plomieni. W środowisku zimnym, którego skutki oddziaływanego mogą być porównywane do skutków oddziaływanego powietrza o temperaturze niższej lub równej -5 C.Zwracam uwagę użytkownika na fakt, iż rękawice tych, charakteryzujących się bardzo dużą wytrzymałością na rozciąganie, nie należy używać w sytuacjach, gdzie występuje ryzyko wciągnięcia ich przez włączone maszyny.Jeśli rękawice te powlekane są jedynie częściowo (od zewnętrz lub w zagięciu dłoni), poziom ochrony zapewniany jest wyłącznie dla tych części.Materiały i komponenty, z których składają się rękawice, wedle dostępnej wiedzy nie zawierają substancji podejrzewanych o wywieranie szkodliwego wpływu na zdrowie lub bezpieczeństwo użytkownika w przewidywalnych warunkach pracy. Niektóre rękawice zawierają lateks GUMY NATURALNEJ, który może powodować reakcję alergiczne. W przypadku wystąpienia reakcji alergicznej, należy możliwie szybko skonsultować się z lekarzem.Deklarowana ochrona śródręcza nie obejmuje palców.Oprócz tego, niektóre z tych rękawic przeznaczone są do zastosowania, które nie wymagają całkowitej ochrony nadgarstka (długość mniejsza od minimalnej długości wymaganej przepisami normy EN 420).Przed każdorazowym użyciem zaleca się sprawdzić, czy produkt jest czysty i w dobrym stanie.Niniejszy SOI zapewnia ochronę tylko przed tymi rodzajami ryzyka, jakie wymienione w niniejszej instrukcji i tylko w określonym tutaj zakresie. W stosunku do rodzajów ryzyka nie wymienionych w instrukcji produkt ten nie zapewnia ochrony. Skuteczność rękawic z wymienionymi wyściółkami została potwierdzona z wyściółkami in situ.Za prowadzenie analizy ryzyka drugorzędnego na stanowisku pracy oraz za dobór właściwych SOI (produkta nowego lub oczyszczonego) odpowiada użytkownik (dyrektywa 89/656/EWG). JAKIEKOŁWIEK ZMIANY WPROWADZONE DO NINIEJSZEGO ŚRODKA OCHRONY INDYWIDUALNEJ (SOI) POWODUJĄ UTWARĘ GWARANCJI NA ZAPEWNIANIE PRZEZ TEN ŚRODEK OKREŚLONYCH DLA NIEGO POZIOMÓW OCHRONY.

CZYSZCZENIE: Skonsultuj się z HONEYWELL SAFETY PRODUCTS Division gant lub z Twoim autoryzowanym dostawcą. W razie ponownego użycia środka po jego oczyszczeniu pierwotnie gwarantowane poziomy ochrony mogą już nie być zapewnione.

PRZECHOWYWANIE: Wyrób należy przechowywać na płaskiej powierzchni, w suchym i ciemnym pomieszczeniu, bez dodatkowego obciążenia w oryginalnym opakowaniu, w temperaturze od 5 ° C do 25 ° C. Należy chronić przed światłem słonecznym i ozonem

Produkty te nie są przeznaczone do sprzedaży ani dystrybucji w Kalifornii (USA).

Deklaracja zgodności UE jest dostępna dla każdego produktu w naszej witrynie internetowej: <https://doc.honeywellsafety.com/>

VÉDŐKESZTYÜK A KÖVETKEZŐ JELLEGŰ VESZÉLYEK ELLEN
MECHANIKUS / Elektrosztatikus

A TERMÉKET MEGFELEL A KÖVETLEZŐ SZABVÁNYOK KÖVETELMÉNYEINEK:

EN 420:2003+A1:2009: Védőkesztyük, általános követelmények.
EN 388:2016: Védőkesztyük, mechanikai veszélyek ellen.
EN 16350:2014: Védőkesztyük – Elektrosztatikus tulajdonságok.

A kesztyűn található CE jelölés azt jelenti, hogy a termék megfelel a következő, az egyéni védőeszközökről (PPE) szóló 89/686/EGK európai irányelvben szereplő alapvető előírásoknak: ártalmatlanság - kényelem - könnyű kezelhetőség - szilárd kialakítás ; vagy a 2016/425-ös, az egyéni védőeszközökről szóló rendelet követelményeinek, mely 2018 áprilisában lép hatályba

Az megnevezett PPE (egyéni védőeszköz) modellre a következő kijelölt és bejelentett ellenőrző szerv által kivitelezett EK-típusvizsgálat vonatkozik:

CTC N° 0075- Parc Scientifique Tony Garnier
4, rue Hermann Frenkel - 69367 LYON Cedex- FRANCIAORSZÁG

Minden kesztyű kézfej-részén a következő jelölés látható:

A 89/686 európai irányelvnek való megfelelőség jelölése (minimális magasság 5 mm), vagy a 2016/425

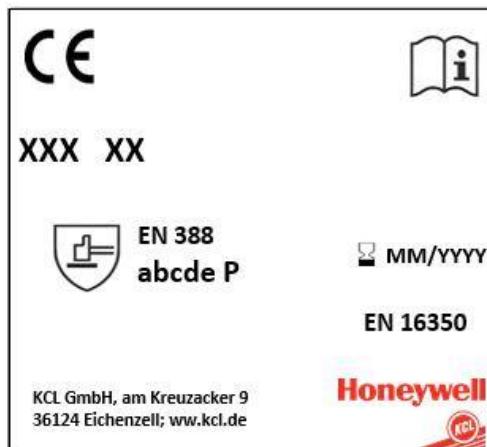
Kéz mérete (mm)	Kéz kerület e (mm)	Kéz hossza (mm)
6	152	160
7	178	171
8	203	182
9	229	192
10	254	204
11	279	215

Cikk száma és mérete:

Szavatosság dátuma

CE logo + betű

Teljesítményszint eredmények



HIVATKOZÁS A KONKRÉT SZABVÁNYOKRA

Mechanikai teljesítményszintek:
 Ellenállás a koptató hatásnak (horzsolás) (ciklusszám)
 Ellenállás a vágó hatásnak (vágás) (indexszám)
 Ellenállás a szakítóerőnek (szakadás) (Newton)
 Ellenállás a szúró hatásnak (átszúrás) (Newton)
 Ellenállás a vágásnak TDM (Newton)
 0: szint <1
 X: nincs tesztelve / nincs megkövetelte

Mechanikai veszélyek EN 388 : 2016:

		Teljesítményszint-táblázatok					
		Vizsgálat	1	2	3	4	5
(abcde P)	(a) Ellenállás a koptató hatásnak (horzsolás) (ciklusszám)	100	500	2000	8000	/	/
	(b) Ellenállás a vágó hatásnak (vágás) (indexszám)	1,2	2,5	5,0	10,0	20	/
	(c) Ellenállás a szakítóerőnek (szakadás) (Newton)	10	25	50	75	/	/
	(d) Ellenállás a szúró hatásnak (átszúrás) (Newton)	20	60	100	150	/	/
	(e) Ellenállás a vágásnak TDM (Newton)	2 (a)	5 (b)	10 (c)	15 (d)	22 (e)	30 (f)
	(f) Ellenállás a kéz középcsonkot érő ütéssel szemben					P (opcionális)	

EN 16350:2014
Ha a kesztyűn az EN 16350 jelölés látható, a védőkesztyű megfelel a következő szabvány-követelményeknek:
átmenneti ellenállás $RV < 1,0 \times 10^6 \Omega$ / vizsgálati légkör: léghőmérséklet $23 \pm 1^\circ C$, relatív páratartalom $25 \pm 5\%$

Érintkezés ételre:
Ha a kesztyűn található jelölések között szerepel az étellel való érintkezés szimbóluma, akkor az adott védőkesztyű megfelel az EK 1935/2004 sz. rendeletben meghatározott követelményeknek. A termék használatával kapcsolatos további információkat lásd az étellel való érintkezés nyilatkozatban.

FIGYELMEZTETÉS:

Az elektrosztatikusan disszipatív védőkesztyű viselő személy legyen megfelelően földelt, például viseljen arra alkalmas lábbelit. Az elektrosztatikusan disszipatív védőkesztyű tilos kicsomagolni, kinyitni, beállítani vagy levenni gyűlékony vagy robbanékony környezetben, illetve gyűlékony vagy robbanékony anyagok kezelése során. A kopás, az elhasználódás, a szennyeződések és sérülések negatív hatással lehetnek a védőkesztyű elektrosztatikus tulajdonságára, így előfordulhat, hogy az nem lesz elegendő az oxigénnel dúsított, gyűlékony környezetben; ilyen esetben további, kiegészítő vizsgálatok szükségesek.

NE HASZNÁLJA:

Ha a környezeti hőmérséklet $50^\circ C$ felett van, vagy hő hatásának kitett környezetben, ezzel összehasonlítható hatású vizsgányok jelenléte esetén. Lánggal érintkezze. Ha a környezeti hőmérséklet $-5^\circ C$ alatt van, vagy hideg környezeti hatásnál, ezzel összehasonlítható hatású vizsgányok jelenléte esetén.

Infravörös sugárzás, láng vagy nagyobb mennyiségi olvadt anyag fröccsenésével. Felhívjuk a termék használójának figyelmét arra, hogy ezt, a nagyon magas húzóellenállással rendelkező kesztyű minden szabad használni, ha fennáll annak a veszélye, hogy gépek mozgásban lévő részeibe bekapcsolható.

Abban az esetben, ha a kesztyű felületének csak egy része rendelkezik bevontattal (egy oldalt vagy csak az egy tényleges), akkor a védelmi szintek kizárolag erre a részre biztosítottak. A kesztyű alkotó anyagok és összetevők a rendelkezésre álló információk alapján nem tartalmaznak olyan anyagkoncentrációkat, amelyek gyanúhatáron káros hatással lennének a felhasználó higiéniájára vagy egészségére, a várható használati körülmények között. Bizonyos kesztyűk természetes latex gumit tartalmaznak, ami allergiás reakciókat okozhat. Allergia reakció esetén, aminélgyorsan csak lehet forduljon orvoshoz. Abban az esetben, ha a kéz középcsonkok védelme követelmény, az nem vonatkozik az ujjakra. Ráadásul, a kesztyű nemrémelyike olyan felhasználásra szolgál, amely nem igényli a csukló teljes védelmét (az EN 420 szabvány minimális hossz-követelményeinél rövidebbek). Minden használat előtt előírásszerűen ellenőrizni kell, hogy a termék tiszta és jó állapotban van-e.

A PPE (egyéni védőeszköz) kizárolág olyan veszélyek ellen- ill. olyan mértékkel véd, amelyek ebben a tájékoztatóban szerepelnek. A védőeszköz nem nyújt védelmet olyan veszélyek ellen, melyek nincsenek ebben a tájékoztatóban felsorolva. A kivehető béléssel rendelkező kesztyűk esetén a teljesítmények csak a béléssel együtt érvényesek. A munkahelyen fellépő kockázatok / veszélyek kiértékelése és a munkának a megfelelő PPE (egyéni védőeszköz) kiválasztása (új vagy tisztított) a védőeszköz használójának felelősségi körébe tartozik (a 89/656/EGK irányelv szerint). A PPE (SZEMÉLYI VÉDŐFELSZERELES) BÁRMILYEN MÓDOSÍTÁSA / ÁTALAKÍTÁSA A VÉDELMI SZINTJEIRE VONATKOZÓ GARANCIA ELVESZTÉSÉVEL JÁR.

TISZTÍTÁS: Forduljon a HONEYWELL SAFETY PRODUCTS Division Gant kesztyű üzletághoz vagy a hivatalos viszonteladóhoz. Tisztítás esetén a védelmi szinteket nem lehet garantálni.

TÁROLÁS: Fekve, szárazon, sötét helyen, más terhek rárakása nélkül, eredeti csomagban $5^\circ C - 25^\circ C$ között hőmérsékleten kell tárolni. Napfénytől, ózontól védeni kell.

A termékek nem az egyesült államokbeli Kalifornia államban történő értékesítésre vagy elosztásra készültek.

Az EU-megfelelőségi nyilatkozat minden termékünkre vonatkozóan elérhető a webhelyünkön: <https://doc.honeywellsafety.com/>

**OCHRANNÉ RUKAVICE PROTI RIZIKÁM:
MECHANICKÝM / ELEKTROSTATICKE**TENTO VÝROBOK BOL NAVRHUTÝ
TAK, ABY ZODPOVEDAL NORMAM:EN 420:2003+A1:2009: Ochranné rukavice Základné požiadavky.
EN 388:20016: Ochranné rukavice proti mechanickým rizikám.
EN 16350:2014: Ochranné rukavice - elektrostatické vlastnosti.

Označenie CE na týchto rukaviciach znamená, že vyhovujú základným požiadavkám uvedeným v európskej smernici 89/686/EHS týkajúcej sa osobných ochranných prostriedkov (OOP): Bezpečnosť - Komfort - Obratnosť - Pevnosť alebo nariadení 2016/425 o osobných ochranných prostriedkoch z apríla 2018 alebo nariadení 2016/425

Tento model POO podlieha skúške typu
ES, ktorý realizuje spôsobilú organizáciu:CTC N° 0075- Parc Scientifique Tony Garnier
4, rue Hermann Frenkel - 69367 LYON Cedex- FRANCENa chrbte každej rukavice je pripevnené nasledujúce označenie:Označenie o zhodnosti s európskou smernicou 89/686 (minimálna výška 5 mm)

Veľkosť ruky (mm)	Obvod ruky (mm)	Dĺžka ruky (mm)
6	152	160
7	178	171
8	203	182
9	229	192
10	254	204
11	279	215

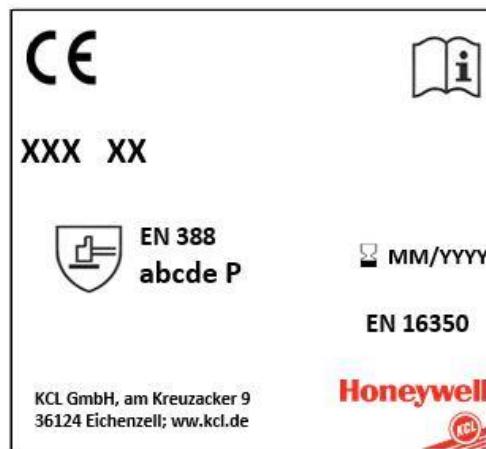
Referencia výrobku a veľkosť



Dátum spotreby

Logo ES + skratka

Výsledky výkonnostných úrovni

**REFERENCIA NA POUŽITÉ NORMY****Mechanická výkonnosť:**

Odolnosť voči ošúchaniu (Cykly)
Odolnosť voči porezaniu pri rezaní plechu (index)
Odolnosť voči roztrhnutiu (Newton)
Odolnosť voči prepichnutiu (Newton)
Odolnosť voči prerezaniu TDM (Newton)
0: Úroveň <1
X: netestované/nevyžiadane

Mechanickým rizikám EN 388 : 2016 :

		Tabuľky výkonnostných úrovni						
		Skúška	1	2	3	4	5	
(abcde P)	(a) Odolnosť voči ošúchaniu (Cykly)	100	500	2000	8000	/	/	
	(b) Odolnosť voči porezaniu pri rezaní plechu (index)	1,2	2,5	5,0	10,0	20	/	
	(c) Odolnosť voči roztrhnutiu (Newton)	10	25	50	75	/	/	
	(d) Odolnosť voči prepichnutiu (Newton)	20	60	100	150	/	/	
	(e) Odolnosť voči prerezaniu TDM (Newton)	2(a)	5(b)	10(c)	15(d)	22(e)	30 (f)	
	(f) Odolnosť voči nárazu do záprstných kostí				P (voliteľné)			
EN 16350: 2014	Ak označenie rukavíc obsahuje EN 16350, ochranné rukavice spĺňajú štandardné požiadavky: vertikálny odpor $RV < 1,0 \times 10^8 \Omega$ / skúšobná atmosféra: teplota vzduchu $23 \pm 1^\circ C$, relativná vlhkosť $25 \pm 5\%$							
	Styk s potravinami: Ak označenie rukavice zahŕňa symbol styku s potravinami, ochranné rukavice sú v súlade s nariadením (ES) č. 1935/2004. Ďalšie informácie týkajúce sa použitia nájdete vo vyhlásení o zhode pre styk s potravinami.							

UPOZORNENIE:

Osoba, ktorá nosí elektrostaticky disipatívne ochranné rukavice, musí byť vhodne uzemnená napr. nosením primeranej obuvi. Elektrostaticky disipatívne ochranné rukavice nesmú byť rozbalené, otvorené, upravené alebo odstránené v horľavom alebo výbušnom prostredí alebo pri manipulácii s horľavými alebo výbušnými látkami. Elektrostatické vlastnosti ochranných rukavíc môžu byť nepríaznivo ovplyvnené starnutím, opotrebovaním, kontamináciou a poškodením a nemusia byť dostatočné pre horľavé prostredie obohatené kyslíkom, kde sú potrebné dodatočné posúdenia.

NEPOUŽIVAT:

V teplých prostrediah, ktorých vplyv je porovnatelný s teplotami vzduchu vyššími alebo rovnými $50^\circ C$. Uchovávajte mimo dosahu ohňa. V studených prostrediah, ktorých vplyv je porovnatelný s teplotami vzduchu nižšími alebo rovnými ako $-5^\circ C$. Chceme používateľov upozorniť na skutočnosť, že tieto rukavice, ktorá sú veľmi odolné voči tahaniu sa nesmú používať, keď hrozí riziko uchopenia prístrojom, ktorý pracuje. V prípade, kde sa rukavice navliekajú iba na časť ruky (jedna strana alebo dlaní) sú ochranné úrovne garantované iba na túto časť. Nie je známe, že by materiály a zložky, z ktorých sú rukavice vyrobené, obsahovali látky s podozrením na škodlivý vplyv na zdravie alebo bezpečnosť používateľa predvídateľnych pracovných podmienkach. Niektoré rukavice obsahujú PRÍRODNÝ KAUČUK (latex), ktorý môže vyvolať alergické reakcie. V prípade vzniku alergickej reakcie čo najskôr vyhľadajte lekára. Prípadná potvrdenia ochrana záprstných kostí sa netýka prstov. Navyše niektoré z týchto rukavíc sú určené na používanie, ktoré si nevyžaduje celkovú ochranu päste (vnútorné rozmery musia zodpovedať minimálnym požiadavkám normy EN 420). Pred každým použitím sa odporúča skontrolovať, či je výrobok čistý a v dobrom stave. Tento POO chráni iba proti rizikám uvedeným v tomto návode, a to iba na základe uvedených úrovni. Nepokrýva riziká neuvedené v tomto návode. Vlastnosti rukavíc s vynimateľnými vložkami boli potvrdené s vložkami in situ. Používateľ zodpovedá za analýzu ďalších rizík na pracovnej stanici a výber vhodného POO (nového alebo očisteného) (smernica 89/656/EHS).

ZÁRUKA NA VÝKONNOSTNÉ ÚROVNE NEPLATÍ, AK DOSLO K AKEJKOL'VEK MODIFIKÁCII TOHTO POO

ČISTENIE: Pozrite si divíziu HONEYWELL SAFETY PRODUCTS alebo sa opýtajte vášho autorizovaného predajcu. V prípade čistenia ochranné úrovne nemôžu byť už garantované

SKLADOVANIE: Na plochom povrchu, na suchom a tmavom mieste, bez ďalšieho zaťaženia, v pôvodnom obale, pri teplote $5^\circ C - 25^\circ C$. Chráňte pred slnečným svetlom a ozónom.

Tieto produkty nie sú určené na predaj alebo distribúciu v Kalifornii v USA.

Vyhľásenie EÚ o zhode je k dispozícii pre každý výrobok na našej webovane: <https://doc.honeywellsafety.com/>

Toto zboží prodává:

KCL GMBH
Am Kreuzacker 9
36124 Eichenzell
Germany

Honeywell

INFORMATIVNÍ PŘÍBAL KATEGORIE II: Střední rizika

N° 325

TCH

Verze 02

OCHRANNÉ RUKAVICE PROTI RIZIKŮM: MECHANICKÝM/ ELEKTROSTATICKÉ

TOTO ZBOŽÍ BYLO VYVINUTO, ABY
SPLŇOVALO NORMY:

EN 420:2003+A1:2009: Ochranné rukavice Obecné požadavky.
EN 388: 2016: Ochranné rukavice proti mechanickým rizikům.
EN 16350:2014: Ochranné rukavice – Elektrostatické vlastnosti.

Označení CE na těchto rukavicích znamená, že splňují základní požadavky stanovené evropskou směrnicí 89/686/EHS týkající se osobních ochranných prostředků (OOP): Bezpečnost – Pohodlí – Zručnost – Pevnost nebo nařízení 2016/425 o osobních ochranných prostředcích od dubna 2018

Tento model OOP podléhá typové zkoušce dle EC, kterou provádí autorizovaná organizace:

CTC N° 0075- Parc Scientifique Tony Garnier
4, rue Hermann Frenkel - 69367 LYON Cedex- FRANCE

NA HŘBETU KAŽDÉ RUKAVICE SE NACHÁZÍ NĚKTERÉ Z NÁSLEDUJÍCÍCH ZNAČENÍ

Značka shody s evropskou směrnicí 89/686 (minimální výška 5 mm) nebo nařízením 2016/425.

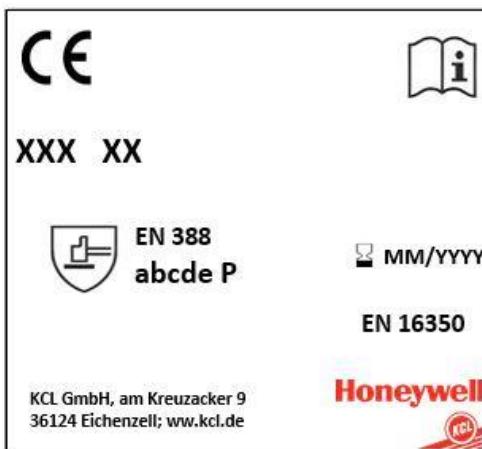
Velikost ruky (mm)	Obvod ruky (mm)	Délka ruky (mm)
6	152	160
7	178	171
8	203	182
9	229	192
10	254	204
11	279	215

Číslo položky a velikost

Datum spotřeby

Logo CE + symbol

VÝSLEDKY ODOLNOSTI



ODKAZ NA UVEDENÉ NORMY

Mechanická odolnost:

Odolnost proti oděru (cykly)

Odolnost proti proříznutí (index)

(index)

Odolnost proti roztržení (Newtony)

Odolnost proti propichnutí (Newtony)

Odolnost proti proříznutí TDM (Newtony)

0: úroveň <1

X: nezkoušeno/nevyžádáno

MECHANICKÁ RIZIKA EN 388:2016:

 (abcde P)	Tabulky úrovní odolnosti						
	Zkouška	1	2	3	4	5	
a) Odolnost proti oděru (cykly)	100	500	2000	8000	/	/	
b) Odolnost proti proříznutí (index)	1,2	2,5	5,0	10,0	20,0	/	
c) Odolnost proti roztržení (Newtony)	10	25	50	75	/	/	
d) Odolnost proti propichnutí (Newtony)	20	60	100	150	/	/	
e) Odolnost proti proříznutí TDM (Newtony)	2 (a)	5 (b)	10 (c)	15 (d)	22 (e)	30 (f)	
(f) Metakarpální odolnost proti nárazu	P (volitelně)						
EN 16350 : 2014	Pokud označení rukavice obsahuje číslo normy EN 16350, pak ochranné rukavice splňují požadavky této normy: svíslý odpór RV < 1,0 x 10 ⁸ Ω / zkušební prostředí: teplota vzduchu 23 ± 1 °C, relativní vlhkost 25 ± 5 %						
	Styk s potravinami: Pokud označení rukavice obsahuje symbol pro styk s potravinami, splňují ochranné rukavice požadavky nařízení (ES) č. 1935/2004. Další informace o použití rukavic najeznete v prohlášení o shodě týkající se styku s potravinami.						

VAROVÁNÍ: Osoba používající ochranné rukavice odvádějící elektrostatický náboj musí být řádně uzemněna, např. vhodnou obuví. Ochranné rukavice odvádějící elektrostatický náboj nesmí být rozbalovalny, otevírany, upravovány ani sundávány v hořlavém nebo výbušném prostředí nebo při manipulaci s hořlavými nebo výbušnými látkami. Elektrostatické vlastnosti ochranných rukavic mohou být nepříznivě ovlivněny stárnutím, opotřebením, znečištěním a poškozením a nemusí postačovat pro hořlavá prostředí obohacená kyslikem; v takových případech je nutné další posouzení.

NEPOUŽÍVEJTE:

V horkých prostředích, jejichž účinek je srovnatelný s teplotou vzduchu, která je vyšší nebo rovná 50 °C.V blízkosti plamenů.V chladných prostředích, jejichž účinek je srovnatelný s působením teploty, která je nižší nebo rovná -5 °C.Upozorňujeme uživatele na to, že rukavice s vysokou odolností nesmí být používány v případech, kdy hrozí nebezpečí uskřipnutí

v pohybujících se strojích.V případě, kdy je rukavice potažená pouze na jedné části povrchu (na hřbetu nebo na dlani), stupně ochrany jsou zajištěné pouze na této části.O materiálech a částech, z nichž jsou rukavice tvořeny, není známo, že by obsahovaly látky, u nichž existuje podezření na škodlivé účinky na zdraví nebo bezpečnost uživatele v předvídatelných pracovních podmínkách. Některé rukavice obsahují PŘIRODNÍ LATEX, který může způsobit alergické reakce. V případě alergické reakce se co nejdříve poraďte s lékařem.

Jakákoli uvedená metakarpální ochrana se nevztahuje na prsty.Některé typy rukavic jsou určeny pro použití nevyžadující úplnou ochranu zápeští (kratší délky, než jaké stanoví minimální požadavky normy EN 420).Před každým použitím doporučujeme zkonto rovat, zda je výrobek čistý a v dobrém technickém stavu.Tento OOP chrání pouze proti rizikům uvedeným v tomto návodu a zajišťuje pouze uvedené stupně ochrany. Rizika, které nejsou uvedena v tomto návodu, nejsou kryta. Tento OOP neposkytuje žádnou ochranu záprsních kostí. Odolnost rukavic s odnímatelnými podšívkami byla potvrzena s podšívkami in situ.Analýza reziduálních rizik, která hrozí na daném pracovišti, a výběr vhodného OOP (nový nebo vyčištěný) spadá do odpovědnosti kompetence uživatele. (Směrnice 89/656/EHS).**JAKÁKOLI ZMĚNA TOHOTO OOP MÁ ZA DŮSLEDEK POZBYTÍ ZÁRUKY NA OCHRANU.**

ČIŠTĚNÍ: Obráťte se na divizi rukavic společnosti HONEYWELL SAFETY PRODUCTS nebo na autorizovaného prodejce. Po vyčištění již nemohou být zaručeny úrovně ochrany.

USKLADNĚNÍ: Ve vodorovné poloze v suchém a tmavém místě, bez dalšího zatížení, v původním obalu při teplotě 5–25 °C. Chraňte před slunečním zářením a ozořem.

Tyto produkty nejsou určeny k prodeji nebo distribuci v Kalifornii, USA.

Prohlášení o shodě EU je k dispozici pro jednotlivý výrobek na naši webové stránce: <https://doc.honeywellsafety.com/>